





Islandology ist unser Lebensstil. Weg zu fahren, um sich nah zu sein. In jedem Abenteuer etwas Neues zu finden. Und zu wissen, dass manche Schätze in deine Hand passen und andere dein Herz erfüllen.

Plane deine Reise auf FortMyers-Sanibel.de



VisitTheUSA.de

Veröffentlicht von BMI Publishing Ltd © 2018

Suffolk House, George St, Croydon, Surrey, CR9 1SR, UK

T +44 20 8649 7233 F +44 20 8649 7234 enquiries@bmipublishing.co.uk www.bmipublishing.co.uk www.sellingtravel.co.uk

Herausgeber: Sally Parker

Chefredakteur: Steve Hartr<u>idge</u>

Text: Simon & Susan Veness
Stellv. Redakteurin: Laura Gelder

Anzeigenleitung: Lisa Merrigan

Redaktionsleitung: Andy Hoskins Team Journalisten: Ben Coren & Jessica Pook

Kreativdirektor: Matt Bonner Designer: Ross Clifford

Produktionsleitung:
Clare Hunter
Controller Produktion:
Steve Hunter

**Steve Hunter** Geschäftsführer

Martin Steady

Wir sind Mitglied der Caribbean Tourism Organization, Visit USA Association, LATA, PATA, MENATA, SATOA, der Foreign Arilines Association sowie des Institute of Travel & Tourism. Trotz aller angewandten Sorgfalt übernimmt BMI Publishing keinerlei Verantwortung für etwaige Fehler oder Auslassungen.

ISSN: 2056-9319. Die Fotos dieser Publikation wurden von Visit Florida zur Verfügung gestellt, soweit nicht anders angegeben.





Travel Trade Publication of the Year



Florida ist einzigartig. Der Staat ist voll von großartigen Stränden, beeindruckendem Tierleben, atemberaubenden Themenparks, Naturwundern, Geschichte, kultureller Vielfalt und sensationellen Einkaufsmöglichkeiten und Restaurants.

Wer schon einmal in Florida war, hat stets einen Grund wiederzukommen. Falls Sie zum ersten Mal hier sind, werden Sie eine Vielzahl spannender Urlaubsaktivitäten vorfinden und unzählige Möglichkeiten, Spaß zu haben oder sich zu entspannen. Florida lässt keine Wünsche offen!

Von den fantastischen Stränden der Smaragdküste ganz im Norden bis zu den Florida Keys im Süden die Fülle der Aktivitäten lädt
 Sie ein, den Aufenthalt ganz nach
 Ihrem Geschmack zu gestalten actiongeladen oder geruhsam und
 immer in Kombination mit gutem
 Essen.

Willkommen

Erwähnten wir bereits das Wetter? Hier im Sunshine State sind blauer Himmel und angenehme Temperaturen fast immer garantiert. Ideal für den Besuch von Städten wie Miami, Orlando, St. Augustine und Tampa sowie den vielen Stränden, die sich an den Küsten aneinanderreihen. Hier finden Sie für jedes Budget und jeden Geschmack etwas. Wir nennen es den "Florida Effect" - es ist der Wunsch, den Urlaub mit allen Sinnen zu genießen. Es ist alles da, nur Sie fehlen noch!

SEMINOLE TRIBE OF FLORIDA

H-TAH-THI-K

M U S E U M EIN ORT FÜR GESCHICHTE. EIN ORT FÜR ERINNERUNG

#### Big Cypress Seminole Indian Reservation

34725 West Boundary Road Clewiston, FL 33440 www.ahtahthiki.com | 001-863-902-1113







IHRE FERIEN BEGINNEN HIER... IN ZENTRAL-FLORIDA



Bezahlbar und voller Möglichkeiten, finden Sie in Polk County in Zentral-Florida den perfekten Ort für Ihre Ferien im Sunshine State. Mit dem LEGOLAND® Florida Resort, 554 glitzernden Seen und weniger als eine Stunde von Orlandos größten Attraktionen entfernt, ist es die ideale Ausgangsbasis für Ihren Urlaub - besonders, wenn Sie länger bleiben. Von gemütlichen Ferienwohnungen bis zu geräumigen Villen finden Sie hier Tausende komfortabler Unterkünfte, nur Minuten von Ihren Lieblingsparks entfernt.

Starten Sie noch heute mit der Urlaubsplanung unter www.ChooseEverything.com





## Willkommen

### VERLIEBEN SIE SICH IN FLORIDA

Ob Sie zum ersten Mal nach Florida kommen oder schon öfter hier waren, das Angebot ist riesig und es ist nicht leicht, alles im Blick zu behalten. Deshalb haben wir die harte Arbeit für Sie bereits erledigt und Ihnen alles Wissenswerte in diesem handlichen Visit Florida Reiseführer zusammengefasst.

Als zuverlässiger
Reisebegleiter stellen wir
Ihnen alle Informationen
zur Verfügung, die Sie zur
Planung eines perfekten
Florida-Urlaubs benötigen
- von den legendären
Themenparks, dem
Weltklasse-Shopping bis
zu feinsten Sandstränden
und großartiger Tierwelt
- Vorsicht nur bei unseren
zahnbewehrten Ureinwohnern!

Nutzen Sie auch die praktischen Tipps zu Aktivitäten und Sehenswürdigkeiten sowie die Kontaktadressen und die Landkarte, um Ihre Reise durch den Sunshine State zu planen.

Von Nord nach Süd und mittendrin gibt es viel zu erleben - legen Sie los!



19 UNTERWEGS Nehmen Sie das Steuer selbst in die Hand

und Stränden

**20** ZENTRAL-FLORIDA Actionreiche Themenparks und großartige Abenteuer

**34** SÜD-FLORIDA Wunderschöne Strände an "Amerikas Riviera"

**53** BARRIEREFREI Assistenz und Barrierefreiheit im Sunshine State

**54** LGBTQ Florida ist offen für alle

55 HÄFEN & SCHIFFE Stechen Sie mit Floridas großem Kreuzfahrtangebot in See

**56** GUT ZU WISSEN Hilfreiche Tipps und Hinweise

**57** REISEVERANSTALTER Ausgewählte Adressen von Spezialveranstaltern

**58** ADRESSEN
Tourismusbüros, Attraktionen,
Autovermieter und mehr

**60** KARTE Planen Sie Ihre Reise mit dieser praktischen Übersichtskarte



#### **NATUR UND TIERLEBEN**

Egal, wie Sie unterwegs sind, es ist nie weit bis zum nächsten State Park oder State Forest.

So ist z.B. der Apalachicola National Forest mit einer Fläche von 2.560 km² ein Wunderland aus Pinienwäldern, uralten Zypressen-Riesen und Sumpfpflanzen. Die Höhlen und Karsttrichter von Leon Sinks sind zudem eine geologische Besonderheit.

Wenn Sie es eilig haben, fahren Sie über den Apalachee Savannahs Scenic Byway. Auf einer 50 km langen Strecke durchqueren Sie eine subtropische Landschaft mit Grasland, Pinienwäldern, Wildblumen sowie einer ursprünglichen Tierwelt, von seltenen Vögeln bis zu Fuchseichhörnchen. Auch das 1812 errichtete Fort Gadsden ist einen Besuch wert.

Panama City Beach mit den State Park Camp Helen und St. Andrews



Bilder: Cedar Key; Plantschen im Suwannee River.

verfügt über einzigartige Ökosysteme. Insbesondere im Gebiet Shell Island und östlich davon erwarten Besucher bei einer gemütlichen Wanderung viele Kilometer Küste in großartiger Abgeschiedenheit.

Besteigen Sie ein Boot oder einen Hubschrauber. Die Chancen stehen gut, dass Sie Delfine, Stachelrochen, Schildkröten und sogar Haie sehen. Im Herbst tummeln sich hier Tausende von Kuhnasenrochen während ihrer jährlichen Wanderung.

Der Gulf World Marine Park mit seinen Delfinen, Seelöwen, Stachelrochen, Haien und weiteren Meeresbewohnern ist besonders für Familien interessant. Hier kann man sogar mit Delfinen schwimmen.

Vogelfreunden wird besonders gefallen, dass hier der Great Florida Birding Trail beginnt. Die Region ist Heimat vieler ganzjährig in Florida ansässiger Arten.

Echte Enthusiasten halten
Ausschau nach amerikanischen
Scherenschnäbeln, Florida
Buschhähern und WeißkopfSeeadlern. Im St. George Island State
Park, in Fernandina Beach und in
Ponte Vedra findet immer im April
ein Vogel- und Fotofest im GTM
Research Schutzgebiet statt.
Viele State Parks bieten

hervorragende Wanderrouten.



"EIN STATE PARK
ODER STATE
FOREST IST
IMMER IN IHRER
NÄHE"

DAS FLORIDA MUSEUM of Natural History in Gainesville informiert über die Natur Floridas.

YACHT-AUSFLÜGE am Abend sind eine der Attraktionen in Panama Citv Beach. AUF AMELIA ISLAND sollte man das Reiten am Strand bei der Kelly Seahorse Ranch testen. DIE QUELLEN IM WAKULLA SPRINGS State Park waren ein Drehort für die beliebten Tarzan Filme. BEGEBEN SIE SICH AUF EINE ZEITREISE im Spirit of the Suwannee Music Park.



Ein Urlaub an der Emerald Coast ist Ihr nächstes großes

## **ABENTEUER**

## **MEERESFRÜCHTEFEST** SONNENAUFGANGSLAUF



"Top Beach in the U.S." USA TODAY "Top Place to Visit" National Geographic "Top 25 Destinations in the U.S." TripAdvisor +001.850.651.7131 • EmeraldCoastFL.com









▶ Eine der schönsten in Nord-Florida ist der knapp 15 km lange Big Oak Trail in Live Oak, der parallel zu den Flüssen Suwannee und Withlacoochee verläuft. Darf es etwas länger sein? Der Big Oak ist Teil des großen Florida Trails, der über 2000 km von der Gulf Islands National Seashore nahe Pensacola bis zur Big Cypress National Preserve in den Everglades führt.

#### **ROMANTIK**

Sie suchen etwas Besonderes für sich und Ihren Partner? Nord-Florida bietet auch hier unzählige Möglichkeiten. Was halten Sie von: Langen Spaziergängen an einsamen Stränden? Reiten in den State Parks? Tollen Resorts mit Verwöhnprogramm? Und kulinarischen Genüssen in romantischen Restaurants?

Die Vielfalt der Region ist ihre Stärke, denn sie reicht vom bodenständigen Live Oak, wo das Suwannee Music Camp ein Teil der Lokalkultur ist, bis zum 5-Sterne Luxus des Ritz-Carlton auf Amelia Island. Das dortige Spa bietet u.a. ein Tranquility for Two Treatment an.

Ein Strandspaziergang Hand-in-Hand ist an Romantik nur schwer zu übertreffen. Das macht Nordwest-Florida zum perfekten Ziel für Paare.

Wählen Sie eines der Strand-Resorts zwischen Pensacola Beach und Apalachicola (wo das Gibson Inn im Register der historischen Orte gelistet und nur eine kurze Fahrt von St. George Islands 35 ruhigen Strandkilometern entfernt ist),



"NORDWEST-FLORIDA IST IDEAL FÜR EINEN URLAUB ZU ZWEIT"

Bild: Erleben Sie spektakuläre Sonnenaufgänge zu Pferd auf Amelia Island.

ROMANTISCHES St. Augustine: Pferdekutschen-

fahrten, Bootsausflüge und eine Tee- oder Kaffeepause im Café Alcazar. HEIRATEN im Stil Floridas in einer restaurierten Scheune auf der Santa Fe River

SCHICK ESSEN am Strand im Henderson Park Inn's Beach Wall Café in Destin. LUXUS-HÜTTEN für die Flitterwochen beziehen im Steinhatchee Landing Resort.

DAS SPA auf der Omni Amelia Island Plantation hat einen Entspannungsraum für Paare.

## BEGIB DICH AUF EIN ABENTEUER

KOSTENLOSER URLAUBSPLANER

Besuche www.EmeraldCoastFL.com und lade Deinen Urlaubsplaner noch heute herunter.





DESTIN | FT. WALTON BEACH
OKALOOSA ISLAND



Bild: Pensacola Beach bietet weiße Strände und glasklares Wasser.

und Sie sind auf dem besten Weg zu einem romantischen Date.

Wenn Sie auf der Suche nach einsamen Stränden sind, sollten Sie auch an Amelia Island denken. Das dortige Fernandina Beach bietet große Resorts ebenso wie reizvolle kleine Bed & Breakfast Pensionen. Weiter Richtung Süden erwartet Sie in St. Augustine eine ordentliche Portion spanisches Erbe, z.B. in der stilvollen, im Jahr 1888 erbauten Casa Monica, die noch immer den Charme des 19. Jahrhunderts verströmt.

Kurz gesagt: Florida wird seinem internationalen Ruf als perfekter Ort zum Heiraten und für die Flitterwochen gerecht. Die Voraussetzungen dieser Region sind zudem ideal, um Ihren Anlass zu etwas ganz Besonderem zu machen, und das sowohl für heterosexuelle als auch für gleichgeschlechtliche Paare.

Tausende glücklicher Paare

heiraten an einem der vielen Strände. Warum aber nicht einmal in einem exotischen Garten oder unter Wasser im Taucheranzug "Ja" sagen?

Die Erfüllung besonderer Wünsche ist eine Stärke Floridas. Selbst die außergewöhnlichste Hochzeitsidee kann in die Tat umgesetzt werden - alles ist möglich im Sunshine State!

#### **STRÄNDE**

Sagten wir bereits, dass dieser Teil Floridas geradezu mit Stränden vollgepackt ist? Viele von ihnen wunderbar leer und versteckt gelegen? Lassen Sie uns dies durch einige Zahlen belegen.

Die Emerald Coast bietet etwa 160 km weitgehend unberührter Meeresküste, Amelia Island fügt weitere 20 km majetätischer Einsamkeit hinzu. Die Küstenlinie von Jacksonville Beach bis St. Augustine Beach ist ein weitgehend unentdecktes Juwel mit etwa 64 km traumhaftem Strand

Alles in allem erwarten Sie über 320 km Küste alleine in Nordflorida und damit einer der perfektesten Strandurlaube im gesamten Staat.

Gleich mehrere Strände an der sogenannten Panhandle wurden von Stephen Leatherman alias Dr. Beach in seinen Bewertungen als beste der USA ausgezeichnet. Einer davon ist Grayton Beach westlich von Seaside. Dieses Paradies in Pastelltönen war übrigens die Kulisse für den Film "The Truman Show" mit Jim Carrey.

Die Strände hier mit ihrem glitzernden Quarzsand sind wirklich exquisit. Annehmlichkeiten wie Picknickbereiche, Toiletten und



"SELBST
DIE UNGEWÖHNLICHSTE
HOCHZEITSIDEE
KANN IM
SUNSHINE
STATE IN DIE
TAT UMGESETZT
WERDEN"

FÜR VOGELFANS: der Anastasia State Park nahe St. Augustine

2 GUT ANGE-BUNDENE REGIONAL-FLUGHÄFEN in Nordwest-Florida DIE SCHÖNSTE ZEIT für die Emerald Coast ist September, wenn es wieder leerer

IN PANAMA
CITY BEACH
findet im September Florida:
größtes
Hummerfest,
Schooners.

DER FORT CLINCH STATE Park auf Amelia Island bietet fast 5 km Sandstrand. sogar Außenduschen gehören ganz selbstverständlich dazu.

Schwimmen, Schnorcheln,
Tauchen, Muscheln und Haizähne
sammeln sowie Angeln sind
beliebte Aktivitäten. Besonders
familienfreundlich ist die meist
geringe Wassertiefe im Uferbereich.
Bademeister sind in der Hochsaison
vor Ort, zudem können Sie
Sonnenschirme und -liegen in der
Umgebung der Resorts mieten.

Panama City Beach spiegelt perfekt den "Vibe" des Nordwestens wider - mit seinen vielen Wassersportarten, Schiffswracks für Taucher, Wasser- sowie Meerespark und dem einmaligen Glücksgefühl, vom Resort direkt auf den Strand treten zu können.

Sie suchen mehr Einsamkeit?



Bild: Panama City Beach ist ideal für Wassersport.

Fahren Sie nach St. George Island. Durch eine gut 6 km lange Brücke vom Festland getrennt, bietet es die wohl ruhigsten Dünen, Wander- und Strandwege der Region, welche außerhalb der Saison nahezu menschenleer sind.

Wer es aktiver mag, fährt an den Atlantik: Surfen und Bodyboarden sind am Neptune Beach und in Mayport Poles besonders populär. Die Küste von Jacksonville sowie die Strände von Ponte Vedra und St. Augustine sind besonders am Wochenende belebt, aber genauso wie auf Amelia Island ist es unter der Woche relativ leer, und schön ist es dort zu jeder Jahreszeit.

#### **FESTIVALS & EVENTS**

Florida liebt seine Festivals und Events. Hier im Norden werden Sie ganzjährig fündig - von glamourös und glitzernd bis skurril und verrückt.

Beginnen wir in Tallahassee, wo der jährliche Marathon nicht nur ein Sportevent ist, sondern auch die Vielfalt des Staates feiert. Das Springtime Festival ist eine Party für die ganze Familie und präsentiert u.a. mit einer Parade von mehr als 50.000 Teilnehmern Unterhaltung aus dem gesamten Land!

Großstadtflair verströmt vier Tage lang im Mai das Jacksonville Jazz Festival mit Musik, Essen und Straßenkünstlern. Verpassen Sie nicht die tollen lokalen



IE ATLANTIK KÜSTE, WO SURFEN BESONDERS







Bild: Jacksonville ist der richtige Ort zum Ausgehen.

Einkaufsmöglichkeiten.
Sehenswert ist auch die Jacksonville
Light Parade Ende Dezember, wenn
über hundert Boote auf dem Wasser
kreuzen, um die Festivalsaison
einzuläuten.

Weihnachten (ebenso wie der 4. Juli und Halloween) ist eine absolute Hochzeit im Festivalkalender. In einigen kleineren Städten wie in Live Oak (Christmas in the Square), Williston (Light Up Williston) und Chiefland (Christmas Festival and Parade) genauso wie in den Großstädten.

Militärfans sollten Mitte Juli einen Abstecher nach Pensacola machen, wenn die Beach Air Show Besucher aus dem gesamten Südosten der USA anlockt. Zu sehen sind u.a. die berühmten "Blue Angels" mit ihren atemberaubenden Flugmanövern.

Im Spirit of the Suwannee Music Park nahe Live Oak gibt es jedes Jahr einen Suwannee River Jam mit großen Namen aus der CountryMusikszene und weiteren saisonalen Konzerten und Events, die sich an Familien richten, wie das Suwannee Lights Fest im Dezember.

Kein Anlass ist zu klein, um ihn zu feiern, Das Wausau Possum Festival ist ein solches Beispiel, bei dem ein Lauf, ein Pfannkuchen-Frühstück und Gospelmusik den Start in einen Tag mit typisch floridianischer Unterhaltung einläutet. Danach folgen Aktivitäten vom Hufeisen-Weitwurf bis zum Stangenklettern. Oder wie wäre es mit dem Down Home Street Festival in Bonifav. das das Kleinstadtleben feiert? Oder der Flora-Bama Lounge Mullet Toss in Perdido Key, bei dem der Wettkampf darin besteht, einen Fisch bis ins benachbarte Alabama zu werfen?

#### **KUNST UND KULTUR**

Während sich Nord-Florida auf die Natur und das entspannte Leben



Bild: Zu sehen bei der Beach Air Show: die berühmten Blue Angels.

JACKSONVILLE LIGHT PARADE ENDE DEZEMBER LIEGEN 100 BOOTE VOR DER STADT"

DAS FLORIDA Seafood Festival findet mit Kunst, Handwerk und gutem Essen im November in Apalachicola

STEPHEN Fosters Old-Time Music Wochenende startet im September im Culture Center State Park. AMELIA ISLANDS Isle of Eight Flags Shrimp Festival zeigt wirklich jede Art, Shrimps zu genießen. ST. AUGUSTINES Nights of Lights findet über Weihnachten statt und dauert über 2 Monate.

ENTDECKEN SIE den Künstler in sich beim Paint Out in den Kanapaha Botanical Gardens, Gainesville. spezialisiert hat, spielen Kunst und Kunsthandwerk in Städten wie Tallahassee, St. Augustine und Jacksonville eine große Rolle. Zu sehen ist dies an der steigenden Zahl von Events, bei denen Künstler sich und ihre Arbeiten präsentieren.

Auch Floridas Geschichte ist vielerorts präsent. Insbesondere, wenn Sie sich auf Spurensuche im 1565 gegründeten St.
Augustine begeben. Seine reiche Vergangenheit kann zudem in den Universitätsstädten Tallahassee und Gainesville erkundet werden.

Jacksonville ist eine der am schnellsten wachsenden Städte im Südosten der USA. Das spiegelt sich auch in einer blühenden Kunst- und Theaterszene wider. Hier finden sich das Times-Union Center for the Performing Arts sowie einige



Bild: Tallahassee ist Nord-Floridas Kunstund Kulturzentrum.

herausragende Museen und Galerien.

Die Kunst der Renaissance ist ein Pfeiler des Cummer Museum of Art & Gardens in Jacksonville



"JACKSONVILLE
IST EINE DER
AUFSTREBENDEN STÄDTE IM
SÜDOSTEN DER
USA. DAS ZEIGT
SICH IN EINER
BLÜHENDEN
KUNSTSZENE"





"KINDER
LIEBEN DEN
SCHMETTERLINGSDSCHUNGEL IM
FLORIDA MUSEUM
OF NATURAL
HISTORY"

▶ mit über 5000 Kunstwerken, Sonderschauen und einem 1 Hektar großen Garten am Ufer des St. John's River. Zudem gibt es das Beaches Museum and History Center, das Ritz Theatre and Museum (früher bekannt als "Harlem of the South") und das Museum of Science and History.

Der Railroad Square Art Park liegt mitten in Tallahassees umfangreichem Angebot, genauso wie das Museum of Florida History und das Freiluft-Tallahassee Museum, das u.a. Floridas Fauna, einen Bauernhof aus den 1880er Jahren und Jim Garys Dinosaurier Sammlung aus dem 20. J.h. vorstellt.

Gainesvilles Repertoire hingegen reicht von Ballett bis zu afrikanischer Kunst, von der Geschichte der Eisenbahn bis zu Kammermusik. Einiges davon ist im Harn Museum of Art zu sehen, dem A. Quinn Jones Museum &



Bild: St. Augustine verprüht noch heute den Charme der spanischen Kolonialzeit.



Bild: Der Schmetterlingsdschungel im Florida Museum of Natural History.

Cultural Center und dem Archer Railroad Museum. Kinder lieben den Schmetterlingsdschungel im Florida Museum of Natural History; das Hippodrome Staatstheater hält für jeden Geschmack etwas bereit.

St. Augustine mit seinen 400
Jahren Geschichte ist das Juwel
in Floridas Kulturerbe. Beispiele
hierfür sind das Lightner Museum,
das ehemalige Alcazar Hotel
von Eisenbahn-Tycoon Henry
Flagler und ein Meisterwerk seiner
Epoche, und der Fountain of Youth
Archaeological Park.

Unbedingt sehen sollten Sie auch das Castillo de San Marcos. Die große Muschelkalk-Festung mitten in St. Augustine ist ein Relikt der spanischen Kolonialzeit und ein bedeutendes Wahrzeichen der Stadt.

#### SHOPPING

Die Bewohner Floridas lieben es einzukaufen, und Floridas Besucher profitieren von einem

BEWUNDERN SIE HOLZVASEN und handgefertigten Schmuck im Gadsden Arts Center, Quincy.

PENSACOLAS
12-tägiges Foo
Foo Festival
präsentiert
Kunst, Musik und
Kulinarisches

DIE DOWNTOWN
Festival and
Art Show füllt
Gainesville im
November mit
Entertainment.

DAS APALACHEE Indian Council House in Tallahassee wurde mit über 100.000 Palmwedeln

DAS TALLAHASSEE Museum bietet seit neuestem eine Seilrutsche für Kinder jeden Alters. riesigen Angebot - von großen Shopping Malls bis zu kleinen Läden mit Kunsthandwerk und allem Möglichen dazwischen. In Nord-Florida sind z.B. die Silver Sands Premium Outlets in Destin und das St. John's Town Center in Jacksonville empfehlenswert.

Outlet Shopping ist definitiv eine Spezialität dieser Region. Hier finden Sie große Designer zu günstigen Preisen und Schnäppchen von Marken wie Adidas, Banana Republic, Calvin Klein und Gap.

Zusätzlich zu Silver Sands (mit über 100 Geschäften), gibt es die Open-Air Outlets in St. Augustine (St. Augustine Outlets and Premium Outlets) und Graceville (Factory Stores of America). Die Designermarken dominieren vor allem in den Großstädten. Außerhalb der Zentren gibt es Kunsthandwerk zu entdecken, z.B. in Alachua, High Springs und Micanopy, wo



Bild: In Clermont befindet sich das weltgrößte 4-Rad Abenteuer.

Antik- und
Flohmärkte
zu Einkäufen mit
persönlicherer Note
einladen.

Auch ein Besuch der
Bauernmärkte lohnt sich.
Hier kann man Dinge wie
handgemachte Seifen, Sojakerzen,
Naturschwämme, Holzarbeiten und
Schmuck kaufen, daneben lokale
Lebensmittel und Kunsthandwerk.
Städte wie Gainesville, Tallahassee,
Alachua und Panama City Beach
sind ideal, um diese besonderen
Souvenirs zu erstehen.

Malls und spezialisierte Einkaufszentren sind typisch für die USA, daher sollten Sie sich das eine oder andere unbedingt ansehen. Oaks Mall (Gainesville), Destin Commons (Destin), Governor's Square (Tallahassee) und Cordova Mall (Pensacola) sind einige der Highlights.

Ein hochmodernes Beispiel ist das große, glitzernde St. John's Town Center. Das Zentrum entwickelt sich ständig weiter - von neugestalteten Läden bis zu kreativen Restaurants - für das perfekte Einkaufserlebnis. Der Komplex in Jacksonville verfügt über 150 Läden und 27 Restaurants oder Imbisse. Dazu gehören 15 Hauptrestaurants, u.a. The Capital Grille und die Cheesecake Factory.

Auch das am Meer gelegene Panama City Beach hat mit dem Pier Park seine eigenen



Nord-Florida

"MALLS SIND TYPISCH FÜR DIE USA. DIE SOLLTEN SIE KEINESWEGS VERPASSEN"

BESUCHEN SIE die Destillerie in St. Augustine zu einer Gratisverkostung. WER SÜSSES liebt, fährt zu Fantastic Fudge in Fernandina DAS MARKT-VIERTEL IN TALLAHASSEE bietet tolle Souvenirs und Geschenkideen aus Florida. WEBB'S ANTIQUE MALL in Lake City verkauft allerhand Witziges und Schnickschnack DIE BASS PRO SHOPS in Destin, Tallahassee oder Gainesville offerieren Outdoor Ausrüstung.



Bild: Die Einkaufsmöglichkeiten reichen von Outlets bis zu Bauernmärkten.

Einkaufsmöglichkeiten. Ron Jon's Surf Shop und Jimmy Buffet's Margaritaville bieten neben Unterhaltung auch Möglichkeiten zum Shoppen. Das ist Florida!

#### **THEMENPARKS & ATTRAKTIONEN**

Florida ist die Heimat der Themenparks. Doch diese sind nicht auf Orlando und seine Nachbarn beschränkt, auch Nord-Florida bietet eine große Auswahl an Parks und Unterhaltungsmöglichkeiten.

St. Augustine kombiniert diese mit historischen Sehenswürdigkeiten. Hier befindet sich das Original Ripley's Believe It Or Not Museum, Potter's Wax Museum, das erste Wachsfigurenkabinett der USA, sowie ein nächtliches Geisterzugabenteuer für den ultimativen Thrill.

Für Familien gibt es das Marineland Dolphin Adventure, das einen Einblick in den Meeresschutz gibt und die Möglichkeit, mit Delfinen zu interagieren. Mehr Nervenkitzel? Fliegen Sie mit der Seilrutsche über die Bewohner der St. Augustine Alligator Farm. 1893 eröffnet, zeigt sie als weltweit einzige Einrichtung alle 24 Krokodilarten.

In Jacksonville Beach erwartet Sie Adventure Landing, ein Unterhaltungspark mit Fahrgeschäften, Minigolf, Computerspielen und der perfekten Möglichkeit zum Abkühlen im Shipwreck Island Water Park. Die Rutschen, Schwimmkanäle und das riesige Wellenbecken sind ein großer Spaß für Kinder und auch für Erwachsene, die nur selten widerstehen können.

Der Shipwreck Island Park in Panama City Beach bietet wiederum ganz andere Fahrgeschäfte und Aktivitäten, insbesondere für Kinder. Zurück auf dem Trockenen erwartet Sie der Coconut Creek Familienpark mit zwei herausfordernden Minigolfplätzen, und im Gran Maze Labyrinth



Bild: Seilrutsche auf der St. Augustine Alligator Farm.

CROSSING"
ÜBER DIE
BEWOHNER DER
ST. AUGUSTINE
ALLIGATOR
FARM"

"FLIEGEN

SIE MIT DER

DAS NAVAL AVIATION MUSEUM in Pensacola besitzt zwei Flugsimulatoren. GO-KART FANS fahren zur Race City in Panama Beach City, Adrenalinrausch WHETSTONE CHOCOLATES ist in St. Augustine ansässig und bietet Degustationen an. TIERFREUNDE besuchen die Jacksonville Zoo and Gardens mit 2.000 Tieren aller Arten.

DER GULFARIUM MARINE ADVEN-TURE PARK ist seit 1955 eine Sehenswürdigkeit in Fort Walton Beach.



Bild: Familien lieben die Rutschen und Strömungskanäle im Shipwreck Island Waterpark.

können Sie Ihre Abenteuerlust unter Beweis stellen.

Destin, ganz in der Nähe, hat den Big Kahuna's Water & Adventure Park mit über 40 Attraktionen, u.a. Reifen- und offene Rutschen aller Art, Wellenbad und Strömungskanal sowie Aktivitäten speziell für kleine Besucher.

Naturliebhaber besuchen das Adventures Unlimited Outdoor Center in Milton nahe Pensacola. Hier finden Sie Aktivitäten wie Kanufahren, Kajaken, Tubing, Stand-up Paddling und Seilrutschen in Kombination mit Camping und Hüttenübernachtungen entlang des Coldwater Creek und durch den malerischen Blackwater River State

Die größte Familienattraktion in Nordwest-Florida ist Wild Willy's Adventure Zone in Fort Walton Beach. Hier gibt es Achterbahnen, einen Klettergarten, ein Laserlabyrinth, ein Bungee-Trampolin, ein 4D Kino, zwei Minigolfplätze und ferngesteuerte Bootsschlachten. Genug, um selbst die aktivsten Kinder glücklich zu machen!

#### **SPORT & AKTIVITÄTEN**

Ein Bereich, in dem der Staat ebenfalls viel zu bieten hat, ist Sport. Tauchen, Radfahren, Wandern, Reiten und Kajaken - es gibt unzählige Möglichkeiten für sportliche Betätigung in Nord-Florida.

Radfahren wird immer beliebter. Entlang der sanften Hügel und schön gelegenen Nebenstraßen finden sich sowohl leichte Routen als auch herausfordernde Trails. Für Einsteiger empfiehlt sich der asphaltierte, 6,4 km lange Blountstown Greenway Bike Path. Er ist ideal für Kinder und Teil des Florida National Scenic Trail. Er steht auch Wanderern und Inline Skatern offen und ist für Rollstuhlfahrer geeignet.

Viele Flüsse sind ideal für Wassersport mit Kanus, Kajaks und Tubes (besonders im Sommer, wenn die Temperaturen 33°C erreichen können). Beim Tubing navigiert man einen luftgefüllten Reifen durch die Strömung. Im flachen Wasser manchmal ein etwas "holpriges" Vergnügen!



"RADFAHREN
WIRD IMMER
BELIEBTER. ES
GIBT SOWOHL
EINFACHE
ALS AUCH
ANSPRUCHSVOLLE
STRECKEN"





Bild: Der Ichetucknee Springs State Park ist perfekt für Tubing an Sommertagen.

▶ Der Ichetucknee Springs State Park ist hierfür ideal: Der Fluss fließt auf 9,6 km durch bewaldetes Gebiet und Auen, bevor er den Santa Fe River erreicht.

Taucher fahren in Nord-Florida nicht nur ans Meer, sondern tauchen auch in einem Höhlensystem, das sich über nahezu die gesamte Nordhälfte des Staates zieht. Die Wassertunnel sind Hunderte von Kilometern lang und bieten ein außergewöhnliches Taucherlebnis, ohne den lebhaften Bootsverkehr, der oft beim Tauchen am Meer zu beobachten ist.

Künstliche Riffe in der Pensacola Bay sind u.a. der Flugzeugträger USS Oriskany, der 2006 absichtlich versenkt wurde, sowie über 100 Schiffswracks, alle mit einer beeindruckenden Artenvielfalt. Geeignet sind sie für sämtliche Könnensstufen - von Anfängern bis Profis. Sie bleiben lieber an der Oberfläche? Dann gehen Sie doch Angeln in Destin, wo sich Floridas größe Mietbootflotte befindet.

Ein weiterer bedeutender Sport in Florida ist Golf. Hier befinden sich gleich mehrere Plätze von Weltklasse. Der berühmte TPC Sawgrass in Ponte Vedra Beach ist Austragungsort für das Players Championship Turnier im Mai – das 5. "Major" – während sich im World Golf Village in St. Augustine die World Golf Hall of Fame befindet.

Daneben gibt es in Nord-Florida über 100 öffentliche Plätze - von Amelia Island bis Pensacola - mit einigen der schönsten Greens des Staates. Z.B. der Ocean Course im Hammock Beach Resort und 4-Links Style Plätze im prächtigen Sandestin Golf and Beach Resort. Kommen Sie hier vorbei! Optimieren Sie Ihren Golfschwung in der schönen Natur Nord-Floridas und beeindrucken Sie zu Hause mit einem gekonnten "Hole in one". •



Bild: Der Florida Caverns State Park bietet Touren zu seinen Kalkstein-Formationen an.

"TAUCHER
ZIEHT ES NACH
NORD-FLORIDA
- ZUM MEER UND
ZUM HÖHLENTAUCHEN"

DAS GREATER
Jacksonville
Kingfish
Tournament
im Juli zieht
über 20.000
Angler an.

KEINE SORGE, falls Sie Ihre Golfschläger vergessen haben: Jeder Golfplatz verleiht Ausrüstung. AMERICAN Football: Jacksonville ist Heimat der Jaguars, die von Aug.-Dez. dort spielen.

TALLAHASSEE und Gainesville sind Heimat der American Football Teams Seminoles und Gators. BEIM BONIFAY'S Northwest Florida Championship erleben Sie professionelles Rodeo.

## Am Steuer

Die USA bieten ein perfektes Straßensystem. Der Verkehr fließt, und Staus sind selten. Ideal also, um die 2.000 km Küstenlinie in Florida mit dem Auto abzufahren. Viele Ferienhäuser in Orlando liegen zudem abseits der Busrouten. Ein Mietwagen ist daher sinnvoll und bietet gleichzeitig die Möglichkeit, mehr von Florida zu sehen.

Erleben Sie die vielen Städte mit historischem Flair, die über den ganzen Staat verteilt sind. Florida ist außerdem weltberühmt für seine Strände. Besonders schön sind diese in der Gegend Clearwater/St. Petersburg an der Golfküste oder in Daytona Beach am Atlantik, alle zwischen ein und zwei Stunden Fahrtzeit voneinander entfernt.

Besuchen Sie südlich von Clearwater die Winterresidenzen von Ford und Edison und die Zypressensümpfe von Fort Myers; die von Muscheln übersäten Strände und Naturreservate von Sanibel und Marco Island sowie das luxuriöse Naples, wo die schönen Dinge des Lebens eine wichtige Rolle spielen.

#### **AUF DEM WEG NACH SÜDEN**

Die Straße am Atlantik entlang nach Süden bringt Sie zum trendigen Nachtleben, den Restaurants und Modeläden von Miami mit seinem glamourösen South Beach. Sehen Sie sich Alligatoren im Everglades National Park an oder gehen Sie Angeln, Delfine beobachten, Boot fahren und Kajaken über den Riffen der Florida Keys. Oder entscheiden Sie sich für eine entspannte Tour über den Overseas Highway mit seinen 182 km Länge und großartigen Ausblicken auf das türkisfarbene Meer und die sich wiegenden Palmen.

#### NÖRDLICHE SCHMUCKSTÜCKE

Nördlich von Daytona befindet sich Floridas älteste Stadt, St. Augustine, und die "Wiege Amerikas" Amelia Island mit Reitausflügen am Strand während des Tages und Segeltörns bei Sonnenuntergang. Das Schmuckstück Nordwest Floridas, Panama City Beach, bietet Strände mit pudrigem Sand und aquamarinblauem Meer.

Egal, wohin Sie fahren, die Halbinsel bietet für jeden etwas, nicht mehr als eine Halbtagesfahrt von Floridas Zentrum entfernt.



"DER OVERSEAS
HIGHWAY
MIT 182 KM
LÄNGE BIETET
AUSBLICKE AUF
TÜRKISES MEER
UND PALMEN"



Bilder: Amerikanischer Oldtimer; Courtney Campbell Scenic Highway.



Silver Springs
Ocala • • • Daytona Beach

orlando • Winter Park
Orlando • Cape Canaveral

Kissimmee • • Cocoa Beach

Lakeland • • Winter Haven

Tampa

Vero Beach •

Sebring

Port St. Lucie

# Zentral-Florida

Mitten im Vergnügen und noch Vieles mehr!

#### entral-Florida mit seinen Themenparks und lebhaften

## Attraktionen ist weltweit einzigartig.

Doch auch die Natur steht in diesem Teil des Staates im Vordergrund - von den Seekühen in Crystal River bis zum Vogelparadies Merritt Island National Wildlife Refuge.

Airboat-Ausflüge sind eine beliebte Attraktion, genau wie Kajaktouren, Geländefahrten, Angeln und Golf. Hier können Sie Fallschirmspringen, Ballonfahren oder sich über Seilrutschen schwingen. Und dann sind da noch die Strändeactiongeladen am Atlantik, ruhiger und familienfreundlich am Golf von Mexiko.

Es ist alles da, tauchen Sie einfach ein!

#### **NATUR UND TIERLEBEN**

Nicht weit von den Touristenzentren finden Sie die "andere" Seite Zentral-Floridas. Die Counties Osceola und Seminole – nördlich und südlich von Orlando – bieten eine halbe Stunde von den Themenparks entfernt großartige Natur.

Besonders beliebt sind Airboatausflüge. Die flachen Boote mit den riesigen Propellern flitzen rasant über Seen und Sumpfgebiete. In Osceola gibt es zudem "Forever Florida", das Unternehmungen wie Reiten und Geländefahrten, Camping und aufregende "Flüge" mit Seilrutschen anbietet.

Viel wilder als in Gatorland wird es kaum. Orlandos älteste Attraktion zeigt Hunderte der faszinierenden Alligatoren sowie den Screamin' Gator Flying Fox-Kurs und das neue Stompin' Gator Offroad-Abenteuer in riesigen Geländefahrzeugen.

Weiter im Norden erwartet Sie



Bild oben rechts: Angeln vom Airboat aus; oben: Homosassa Springs.

im Silver
Springs
State Park mit
den klassischen
Glasbodenbooten ein
ganz anderes Naturerlebnis.
Fahren Sie weiter nach Crystal
River, wo es im gleichnamigen
Fluss mehr Manatees als irgendwo
sonst auf der Welt gibt. Um den
Seekühen nahe zu kommen, mieten
Sie ein Kajak oder schnorcheln Sie
im flachen Wasser nach Muscheln.

Auch im nahen Homosassa Springs Wildlife State Park gibt es Manatees und Alligatoren sowie einheimische Tiere wie Weißwedelhirsche, Flussotter, Bären, Rotluchse und Schlangen.

Lake County, westlich von Orlando, ist ein weiteres Naturhighlight - von dem beeindruckenden Aussichtspunkt Citrus Tower mit seiner 69 m hohen Beobachtungsplattform bis zu Abenteuern im Hinterland bei Revolution Offroad, inklusive Geländefahrten mit Quadbikes, Bogen- und Tontaubenschießen, Angeln, den Amphibienfahrzeugen ("Mucky Duck") und der neuen Myakka Tour in einem Truck mit 20 Sitzplätzen.

Etwas ruhiger wird es bei einer Kajak- oder Kanutour. Der Bootsverleih am Shingle Creek in Kissimmee ist empfehlenswert. Sie können auch die Flüsse St. Johns and Wekiya in Seminole



"IN CRYSTAL
RIVER SEHEN
SIE MEHR
MANATEES ALS
IRGENDWO
SONST AUF DER
WELT"

IM FORT DE SOTO PARK sehen Sie Delfine, Meeresschildkröten und Stachelrochen. DAS DAYTONA Beach's Marine Science Center kümmert sich um Meeresschildkröten und -vögel. DIE THREE SISTERS Quellen in Crystal River sind ganzjährig das Zuhause der Manatees. TREFFEN SIE EIN FAULTIER oder Stachelschwein bei "Wild Florida" in Osceola County. GIRAFFEN FÜTTERN ist sehr beliebt bei der Busch Gardens Serengeti Safari Tour.



Bild: Das Ritz-Carlton ist eines der Luxusresorts in Zentral-Florida.

County erkunden oder die
Mangrovensümpfe der Weedon
Island Preserve in Tampa Bay und
Merritt Island, nahe des Kennedy
Space Center. Der Anbieter
"Adventures" offeriert eine Vielzahl
von Touren, darunter eine nächtliche
Biolumineszenz-Paddeltour im
Hochsommer.

Merritt Island mit mehr als 357 Arten, die das National Wildlife Refuge bevölkern. ist ein weiterer Tipp für Vogelfans. Wohin Sie auch gehen, die Natur kreuzt hier immer Ihren Weg!

#### **ROMANTIK**

Wenig bekannt ist, dass genauso viele Paare in Florida Urlaub machen wie Familien. Orlando, Tampa und die Küstenresorts bieten inzwischen ebensoviel für Erwachsene wie für Kinder.

Die Restaurant- und Unterhaltungsszene offeriert ein großes Angebot für Paare und Singles. Sogar die Themenparks verfügen inzwischen über ruhige Restaurants. Romantisch Speisen kann man allerorten, und die schönsten Resorts bieten Paarbehandlungen in ihren Spas. Die große Auswahl an 5-Sterne-Häusern, u.a. Four Seasons, Ritz-Carlton, Waldorf Astoria, Le Meridien und Renaissance, ist ein Highlight der Hotelszene. Sie alle haben Angebote für Paare (und Babysitting für die, die im Urlaub einen Abend zu zweit genießen möchten).

Was wäre romantischer als der gemeinsame Blick auf den Sonnenuntergang? Hier finden Sie dazu mehr als eine Gelegenheit. Besonders in Clearwater und St. Pete Beach an der Golfküste, wo Dachterrassenbars großartige Ausblicke bieten und Sie mühelos den quirligen Themenparks entgehen können.



Bild: Genießen Sie den Ausblick vom Coca-Cola Orlando Eye.

"ROMANTISCH
SPEISEN KANN
MAN FAST
ÜBERALL, UND
DIE RESORTS
BIETEN
PAARBEHANDLUNGEN

IN IHREN

**LUXURIÖSEN** 

SPAS"

MACHEN SIE IHREN ANTRAG in Discovery Cove, wo ein Delfin den Ring übergibt! DAS RIESENRAD
"Coca-Cola
Orlando
Eye" hat ein
ChampagnerAngebot
für zwei.

DAS FOUR SEASONS Orlando offeriert Behandlungen für Paare inklusive Spa Suite.

DAS ULTIMATE Disney Hochzeitserlebnis: mit Cinderellas Glaskutsche zur Trauung kommen. FEIN-SCHMECKER finden im Epicurean Hotel in Tampa ihren privaten Himmel. Vergessen Sie trotzdem nicht die Themenparks: Disney's Magic Kingdom ist ein beliebter Ort für Heiratsanträge - genauso wie die IllumiNations Show im Epcot Park.

Hochzeiten (und Flitterwochen) sind ein wichtiger Bestandteil von Floridas Angebot.
Feiermöglichkeiten sind z.B.
Disney's Hochzeitspavilion mit
Blick auf das Magic Kingdom oder abgeschiedenere Orte wie Cypress Grove in Orlando, Stetson Mansion in DeLand, Bok Tower Gardens in Lake Wales und natürlich die fabelhaften Strände.

Weitere Ideen sind Ballon- und Pferdekutschenfahrten in der Stadt Celebration, Schwimmen mit Delfinen in Discovery Cove, Weinproben in der Lakeridge Winery in Clermont, ein Helikopter-

ST.PETE

CLEARWATER

Gulf of Mexico



Bild: Das Bok Tower Gardens in Lake Wales ist gefragt für Hochzeiten.

flug über das Disney-Feuerwerk oder ein Liegestuhl für zwei in Strandresorts wie dem Don CeSar in St. Pete oder dem Kimpton Vero Beach Hotel & Spa.



"DISNEY'S
MAGIC KINGDOM
UND DIE
ILLUMINATIONS
SHOW IM
EPCOT PARK
SIND BELIEBT
FÜR HEIRATSANTRÄGE"



preisgekrönte Strände, smaragdgrünes Wasser und rubinrote

Sonnenuntergänge. Füge noch coole Küstenstädtchen hinzu

sowie Floridas größte Craft-Bier Szene und das weltbekannte Dalí Museum. Schon erhältst Du hier deinen besten Urlaub aller Zeiten. ▶ Unterhaltung für Erwachsene gibt es reichlich, z.B. der neue Mango's Nachtclub auf dem International Drive in Orlando und die wachsende Zahl von Craftbier Brauereien. Sehen Sie selbst!

#### **STRÄNDE**

Floridas fantastische Strände erstrecken sich auf beiden Seiten der Region. Wenn Sie an der Küste bleiben, ist ein schöner Strand selten weit. Orlando liegt zudem nur eine knappe Stunde vom Meer entfernt.

Das macht Zentral-Florida mit seinen Themenparks zum idealen Urlaubsort im Sunshine State. Hier finden Sie wirklich alles. Erleben Sie spannende Kontraste, egal, ob Sie sich nach Ost oder West wenden. Die Atlantikküste bietet reichlich Abenteuer beim Wassersport wie Surfen oder Bodyboarding, beim Gleitschirmfliegen, Kajaken, Jetski fahren und Standun-Paddling

Besonders beliebt sind die Strände in Daytona und Cocoa, aber auch Geheimtipps und Newcomer wie New Smyrna Beach, Ormond Beach, Playalinda Beach, Satellite Beach und Vero Beach lohnen sich. Kommen Sie an Wochentagen und in der Nebensaison (April-Mai und



Bild: Surferparadies Smyrna Beach - auch Jetskis und Gleitschirme sind im Angebot.



Bild: Daytona Beach ist ein beliebter Urlaubsort an der Atlantikküste.

Sept.-Nov.) so kann es sein, dass Ihnen der Strand allein gehört.

Im Westen des Staates, auf einem zusammenhängenden Abschnitt von 56 km von Tarpon Springs bis Fort De Soto am südlichen Ende des St. Pete Beach, ist alles etwas beschaulicher. Das Wasser ist flacher, das Meer ruhiger und ein, zwei Grad wärmer als im östlichen Teil der Region.

In den Sommermonaten sollten Sie unbedingt den "Stingray Shuffle" im Meer machen: Gleiten Sie mit den Füßen durch den Sand anstatt sie zu heben. Das verhindert, dass Sie unabsichtlich auf einen Stachelrochen treten.

Alle Strände sind familienfreundlich und haben Toiletten
(oder Waschräume), Duschen,
Picknicktische und oft sogar
Volleyballplätze. Auf dem (festen)
Sand von New Smyrna und Daytona
können Sie sogar Autofahren.
Besuchen Sie in Daytona unbedingt
das Strandrestaurant Racing's
North Turn mit seiner historischen
Verbindung zum Strand-Motorsport.

Angeln ist sehr populär an beiden Küsten, von Land aus genauso wie auf dem Meer. Sie haben die Wahl zwischen großen Booten in Cocoa Beach, Daytona, St. Pete Beach und Port Canaveral.



"KOMMEN SIE AN WOCHENTAGEN UND IN DER NEBENSAISON (APRIL-MAI UND SEPT.-NOV.) UND DER STRAND GEHÖRT VIELLEICHT IHNEN ALLEIN"

#### **FESTIVALS & EVENTS**

Es ist schwierig, KEIN Festival oder Event in Zentral-Florida zu finden. Die kleinen Orte sind darauf spezialisiert, in den Städten gibt es sie ohnehin und Disney und Co. haben sie zur Kunstform erhoben.

Starten wir mit den Themenparks. Walt Disney World's Epcot hat zwei Großevents im Angebot: das Flower & Garden Festival im Frühling und das Food & Wine Festival im Herbst. Jeweils mit Seminaren, Vorführungen und Kostproben sowie der Gelegenheit, regionale Spezialitäten kennenzulernen.

Etwas ganz anderes ist der Walt Disney World Marathon im Januar, der Tausende von Teilnehmern und Zuschauern zu einem Wochenende voller Events anlockt.

SeaWorld und Busch Gardens offerieren ihre eigenen Kulinarikund Weinfestivals sowie eine



Bild: Walt Disney World veranstaltet Großevents während des ganzen Jahres.



Bild: Die Universal Studios bieten einiges für ihre jährliche Halloween-Feier auf.

besondere Abendunterhaltung im Sommer. Die Universal Studios richten die unbestrittende beste Halloween-Feier mit den beliebten Halloween Horror Nights aus. Jeder Park hat ein besonderes Programm für Weihnachten und Neuiahr.

In Orlando findet das immer populärer werdende Florida Film Festival im April statt, während der schicke Vorort Winter Park das 3-tägige Sidewalk Arts Festival im März veranstaltet.

Das malerische Mount Dora hat u.a. mit dem Art Festival im Februar und Floridas größter Segelboot-Regatta im April verschiedenste Events im Programm. Beide locken große Besuchermengen an.

Diese zieht es im Februar auch zur 12-tägigen Florida State Fair in Tampa. Hier gibt es eine riesige Auswahl an Shows mit Nutztieren, Wettkämpfen, Kunsthandwerk, viel (!) Essen, Reiten und Live-Unterhaltung.



STUDIOS HABEN
DIE
UNBESTRITTEN
BESTE
HALLOWEENFEIER MIT DEN
HALLOWEEN
HORROR NIGHTS"

erleben sie die Sonnenuntergangsfeier am Pier 60 in Clearwater Beach. DAS BEKANNTE Cocoa Beach Pier wurde renoviert und erstrahlt in neuem Glanz. DIE CANAVERAL National Seashore bietet Spaziergänge zu nistenden Meeresschildkröten an (Juni/Juli). NEHMEN SIE Stand-up Paddling-Stunden am New Smyrna Beach beim Anbieter New Smyrna Stand Up. DAS CLEARWATER Marine Aquarium in Clearwater Beach ist die Heimat des Filmstar-Delfins "Winter".



"TAMPA
ENTWICKELT
SICH ZU
EINER DER
BELIEBSTESTEN
STÄDTE DER
USA, ES IST FAST
UNMÖGLICH, DIE
WACHSENDE
KUNSTSZENE
UNBEACHTET ZU
LASSEN"

► Tampas Antwort auf Mardi Gras ist das lebhafte Gasparilla Festival zu Ehren der Piraten und ihrer Ära. Hunderte verkleideter Besucher kommen, um die Legende von Jose Gaspar mit einem vollen Programm inklusive Live-Bands zu feiern.

Auch die besondere Tierwelt des Staates wird bedacht: Das Manatee Festival in Crystal River im Januar bietet Live-Musik sowie Wein- und Bierproben. Zu dieser Jahreszeit halten sich hier besonders viele Manatees auf, und man kann sie zwischen November und März gut in den klaren Flüssen beobachten.

Falls Sie dachten, es schneit nicht in Florida, kommen Sie in der Vorweihnachtszeit zu "Snowing Nightly" nach Celebration. Als eine der schönsten Städte der USA ausgezeichnet, verströmt Celebration einen Monat lang Weihnachtszauber mit Sängern, Pferdekutschen und



Bild: Halten Sie Ausschau nach Piraten am Clearwater Beach in St. Petersburg.



Bild: Tampa hat eine gehobene Restaurant- und Unterhaltungsszene.

nächtlichem Schneefall.

#### **KUNST & KULTUR**

Zentral-Florida ist die Heimat vieler darstellender Künste und bietet große kulturelle Vielfalt. Tampa entwickelt sich gerade zu einer der dynamischsten und beliebtesten Städte der USA. Mit seiner jungen "Urban Crowd" ist es fast unmöglich, die wachsende Kunstzene unbeachtet zu lassen. Das Straz Center für die darstellenden Künste zeigt Unterhaltung auf Weltklasse-Niveau, darunter Broadway Shows und spektakuläre Tanzvorführungen. Das zur Smithsonian gehörende Tampa Bay History Center bietet einen Überblick über 12.000 Jahre Geschichte, während das Henry Plant Museum die jüngere Stadtgeschichte präsentiert, u.a. das Leben des Eisenbahnpioniers

Im benachbarten St. Petersburg,

MÖGEN SIE ERDBEEREN? Im März gibt es in Plant City ein köstliches Erdbeer-Festival. TAMPA IST ein Zentrum für Craftbier-Brauereien. Das alljährliche Oktoberfest dauert 3 Tage. DAYTONA Beach ist Gastgeber für das Biketoberfest im Oktober. Hier kann man ungewöhnliche Motorräder bewundern. IM HERBST FINDET das New Smyrna Jazz Festival statt, mit Musik und reichlich lokalgebrautem Bier. DAS TAMPA BAYS Black Heritage Festival feiert die afroamerikanische Kultur.

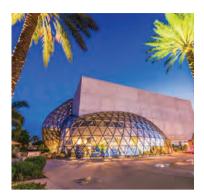


Bild: Der Künstler selbst war die Inspiration für das Dali Theater and Museum.

befindet sich das international bekannte Dali Museum mit der größten Werksammlung des berühmten Künstlers außerhalb Europas sowie das Morean Arts Center mit seiner beeindruckenden Chihuly Werkschau, einer Dauerausstellung der Arbeiten des Pioniers der Glaskunst Dale Chihuly. Nicht weniger als 12 Museen und Galerien hat St. Petersburg zu bieten, die es zu einer der Kulturstätten Floridas machen.

Oder besuchen Sie das Florida Southern College in Lakeland, wo sich weltweit die meisten Gebäude des Architekten Frank Lloyd Wright befinden, inklusive eines Informationszentrums und Architekturspaziergängen.

In Orlando ist das Dr. Phillips Zentrum für darstellende Künste,

Fordern Sie unseren Katalog an.



Bild: Das Charles Hosmer Morse Museum of American Art.

ein modernes Theater für Broadway Shows mit bekannten Künstlern, die neueste Attraktion. Dortige Museen sind das Orange County Regional History Center und das Mennello Museum for American Art.

Im nahen Winter Park beheimatet das Morse Museum of American Art die weltweit größte Sammlung von Louis Comfort Tiffany sowie amerikanische Töpferkunst.
Das Cornell Fine Arts Museum stellt 5.500 Exponate auf dem Campus des Rollins College aus. Kissimmee zeigt im Pioneer Village die 200-jährige Geschichte der Viehzucht in der Region bzw. der Zeit vor Disney.

In Disney's Hollywood Studios gibt der Themenpark selbst bei "Walt Disney Presents" einen spannenden Einblick in das



www.faszination-fernweh.de









Bild: In der Mall at Millenia in Orlando kann man sich im Einkaufen verlieren.

"IN KISSIMMEE
ERFAHREN SIE
MEHR ÜBER DIE
200-JÄHRIGE
GESCHICHTE
DER VIEHZUCHT
IN DER REGION
UND DIE ZEIT
VOR DISNEY"

Leben und Wirken des brillianten Disney.

#### SHOPPING

In Zentral-Florida sind Shoppingfans definitiv am richtigen Ort. Es gibt reichlich Malls, in denen Sie Ihre Kreditkarte zum Glühen bringen können. Besonders das Einkaufen. in den Outlets lohnt sich. Allein in der Region rund um Orlando gibt es 50 Einkaufszentren, und für die Orlando Premium Outlets allein wird womöglich ein weiterer Koffer gebraucht. Zwei Mega-Komplexe finden Sie auf der Vineland Avenue und am Anfang des International Drive. Hier warten über 340 Läden mit der neuesten Mode. Kosmetik. Schmuck, den besagten Koffern und vielem mehr auf Sie. Entdecken Sie zudem Designer wie Coach. Aeropostale, Polo Ralph Lauren und L'Occitane sowie eine Reihe von Newcomern.

Nur wenig kleiner sind die Lake

Buena Vista Factory Stores, ebenfalls mit vielen reduzierten Marken und in einer Open-Air Anlage gelegen, während The Loop und Loop West ganz in der Nähe eine weitere große Auswahl an Läden, ein Kino mit 16 Sälen und ein halbes Dutzend Restaurants bieten.

Wer Indoor-Shopping bevorzugt, findet dieses in der Florida Mall (250 Läden, Restaurants und Imbisse) und der auffälligen Mall at Millenia (150 Läden und sechs gehobene Restaurants). Diese beiden sollten unbedingt auf Ihrer "To-do"-Liste stehen. Etwas ruhiger ist die Altamonte Mall am Cranes Roost See, ebenfalls mit großer Auswahl.

Die Ellenton Premium Outlets in Tampa sind eine weitere Gelegenheit, die Fashionista in sich zu entdecken. Südlich der Stadt nahe Bradenton finden sich 130 Designer, während die Westshore Plaza eine Mischung aus

IN NEW SMYRNA Beach gibt es mehrere Dutzend Künstlerateliers, z.B. das lebhafte The Hub auf der Canal Street. DAS BREVARD Symphonie-Orchester gibt jeden Juli ein kostenloses Konzert inkl. Feuerwerk. SIE MÜSSEN das Dali Museum nicht einmal betreten, bereits das Gebäude ist eine Hommage an den Künstler.

DAS OCALA Arts Festival zieht bis zu 25.000 Besucher an und richtet sich besonders an Familien. DAS VIEL-SEITIGE Gulfport veranstaltet jeden Monat mehrere nächtliche Kunstspaziergänge. interessanten Läden (über 100) und köstlichen Speisemöglichkeiten ist, darunter Mitchell's Fish Market und Maggiano's Little Italy.

Das Hyde Park Village kombiniert Läden und Restaurants in einer etwas kleineren Anlage (probieren Sie die köstlichen Cupcakes im "Sprinkles"). Das International Plaza and Bay Street punktet mit seinem originellen Konzept: Drei Kaufhäuser, 200 Spezialgeschäfte sowie 28 Restaurants und Imbisse bietet die Mall, in der gehobenen Kategorie das Ocean Prime, BrioTuscan Grille und Capital Grille.

In Mount Dora und Winter Park ist alles etwas kleiner und übersichtlicher, die Einkaufsstraße in DeLand ist wegen ihrer Boutiquen, Galerien und vielfältigen Restaurants beliebt.

### THEMENPARKS & ATTRAKTIONEN

Hier ist keine Erklärung nötig:



Bild: Treffen Sie diejenigen in Walt Disney World, die Florida weltberühmt machen.

Orlandos
Themenparks
sind zu Recht
weltberühmt.
Die einzige
Herausforderung
besteht darin, alles
im Urlaubsprogramm
unterzubringen.

Walt Disney World ist ein guter Startpunkt. Der Park hat Orlando durch seine Eröffnung in 1971 weltbekannt gemacht. Mitterweile ist er 122 km² groß und umfasst 4 Themen- und 2 Wasserparks, 4 Golfplätze und über 25 Resorthotels. Beginnen Sie mit dem Magic Kingdom, der Heimat der beliebten Disneyfiguren, und besuchen Sie dann das futuristische Epock.

Disney's Hollywood Studios



Bild: Die Welt von Harry Potter wird Sie verzaubern.



Zentral-Florida

"ZENTRAL-FLORIDA IST DER ORT FÜR SHOPPINGFANS. DAS OUTLET-SHOPPING HIER IST EINFACH GROSSARTIG"

I-DRIVE 360, das Orlando Eye, Madame Tussauds und Sea Life sind beliebte Attraktionen. DIE BESTE
Zeit für den
Besuch des
Kennedy Space
Center ist bei
bei einem
der jährlichen
Raketenstarts.

DISNEY ERÖFFNET im Sommer 2018 das neue Toy Story Land im Studios Park. UNIVERSAL Studios eröffnet im Frühjahr 2018 das neue Fahrgeschäft Fast & Furious – Supercharged. SEAWORLDS neueste Attraktion ist das Wildwasser-Abenteuer Infinity Falls, Eröffnung in 2018.



Bild: Der Universal Volcano Bay Wasserpark ist ideal, um sich abzukühlen.



Universal Orlando punktet mit den Original-Universal Studios und den Islands of Adventure (beide wurden in den letzten Jahren umfassend ergänzt und neugestaltet). Hier finden Sie Attraktionen wie King Kong, Jurassic Park, The Simpsons, Transformers und die zwei fabelhaften Wizarding Worlds of Harry Potter. Der letzte Neuzugang ist Universals Volcano Bay. Der Wasserpark setzt mit Attraktionen wie dem Krakatau Aqua Coaster ganz neue Maßstäbe.

SeaWorld gleich in der Nähe mischt rasante Rides mit besonderen Tiererlebnissen mit Delfinen,



Bild: Brave Skull Island: Das Königreich von Kong im Universal Orlando Resort.

Seelöwen, Stachelrochen, Schildkröten und der womöglich besten Achterbahn in Florida: dem riesigen, rasanten "Mako". Discovery Cove ist SeaWorlds exklusiver Schwesterpark. Hier können Sie mit Delfinen schwimmen und in einem Korallenriff tauchen, während der Aquatica Wasserpark mit Rutschen und Strömungskanälen in einer Südsee-Kulisse lockt

Unweit von Orlando zieht
Busch Gardens mit der von Afrika
inspirierten Landschaft und den
atemberaubenden Achterbahnen
die Urlauber in seinen Bann. Es
ist gemeinsam mit dem Florida
Aquarium, Lowry Park Zoo und dem
Museum of Science and Industry
Tampas größter Besuchermagnet.

Familien lieben das LEGOLAND Florida Resort, die neue große Attraktion der Region. Hier gibt es Lego-Fahrgeschäfte und weiteren Spaß rund um das Thema. Das Kennedy Space Center bietet



"FAMILIEN
LIEBEN DAS
LEGOLAND
FLORIDA
RESORT, DIE
NEUE GROSSE
ATTRAKTION IN
DER REGION"

IN WALT DISNEY World kann man in Disney Springs einkaufen und speisen. Der Bereich ist 49 Hektar groß und gehört zum Park. UNIVERSAL Orlandos Unterhaltungsviertel heißt CityWalk, dort gibt es Hard Rock Live. VIELE HOTELS IN ORLANDO bieten kostenlose Shuttles zu den Einkaufszentren. Fragen Sie an der Rezeption. WENN WENIG ZEIT BLEIBT: Der Ron Jon Surf Shop in Cocoa Beach bietet Bademode und leuchtende Farben. DER SAMSTAGS-MARKT IN ST. PETERSBURG ist ein beliebter Treffpunkt.



Erleben Sie die Magie der Walt Disney World® Themenparks und genießen Sie anschließend den Luxus des Walt Disney World Swan and Dolphin Resort. Neue gestaltete Zimmer mit dem Westin's Heavenly® Bett, 17 hervorragende Restaurants und Lounges, 5 Swimmingpools, Tennis, Joggingstrecken, zwei Fitnessstudios und das erst kürzlich renovierte Mandara Spa im balinesischen Stil erwarten Sie.

Nicht zu vergessen die speziellen Disney-Vorteile für Resortgäste wie den kostenlosen Transport zu den Parks, Speisen mit Disney-Figuren, Disney's Extra Magic Hours und der exklusive Disney Fastpass+ Service mit der Möglichkeit, bis zu 60 Tage im voraus Tickets für die beliebtesten Attraktionen, Shows und

Kein Wunder, dass wir mit diesem Angebot zu Nordamerikas führendem Resort gewählt wurden.





▶ neue Attraktionen, die das im ständigen Ausbau befindliche Raumfahrtprogramm für die Besucher zum Leben erweckt.

Das klingt gigantisch? So ist es! Die Parks eröffnen immer neue Attraktionen. Da bleibt nur eins: Schließen Sie die Augen und genießen Sie die Fahrt!

#### **SPORT & AKTIVITÄTEN**

Bei den sportlichen Aktivitäten bietet die Region eine große Vielfalt. Langeweile ist hier ein Fremdwort. Ob Motorsport, Golf, Angeln, Gleitschirmfliegen, Kajaken, Standup Paddling, Reiten, Tennis, Surfen oder Tontaubenschießen - all das erwartet Sie! Zusammen mit großen Zuschauersportarten wie American Football, Baseball, Basketball, Eishockey und Fußball.

Gehen Sie Fallschirmspringen in Lake Wales und Drachenfliegen bei der Wallaby Ranch in Davenport. Oder probieren Sie das Indoor-



Bild: Lassen Sie beim Angeln die Welt an sich vorüberziehen.



Bild: Zentral-Florida hält für Golfspieler reichlich Auswahl bereit.

Abenteuer iFly Orlando, wo Sie in einem vertikalen Windtunnel fliegen können. Golf ist vermutlich eine der beliebtesten Aktivitäten. Hier sehen Sie die Stars der Szene, z.B. beim jährlichen Arnold Palmer Invitational in Orlando und dem Valspar Championship nahe Tampa. Greg Norman, Jack Nicklaus, Tom Watson und natürlich auch Palmer selbst: Bekannte Golfplatzarchitekten haben viele der Plätze mit ihrer makellosen Landschaft, den herausfordernden Kursdetails und Top-Einrichtungen gestaltet.

Ein solches Beispiel ist das Streamsong Resort, südlich von Lakeland. Hier gehören drei großartige Links-Style Golfplätze zu einem luxuriösen Hotel mit gehobenem Restaurant, Spa sowie weiteren Angeboten wie Angeln, Tontauben- und Bogenschießen.

Motorsportfans nehmen die Abkürzung zum Daytona International Speedway, wo die

BARSCHE ANGELN ist beliebt, in Zentral-Florida, haben die meisten Seen etwas für Angler im Angebot.

"GOLF IST

**EINE DER** 

**BELIEBTESTEN** 

AKTIVITÄTEN.

DIE STARS

**DER SZENE** 

SIND BEIM

**JÄHRLICHEN** 

**ARNOLD** 

PAI MER

**INVITATIONAL IN** 

**ORLANDO UND** 

**DEM VALSPAR** 

**CHAMPIONSHIP** 

**7U SEHEN**"

DIE STRECKE
DES WALT
DISNEY WORLD
Marathons
verläuft
durch alle 4
Themenparks.

WAKEBOARDING und Wasserski werden im Orlando Watersports Complex angeboten. MUSCHELN BEIM SCHNORCHELN im Crystal River zu suchen, ist eine beliebte Sommeraktivität. IN DISNEY'S
Typhoon Lagoon
können Sie
jeden Morgen
Surfstunden
im großen
Wellenbecken
nehmen.

Großen der NASCAR Rennen iedes Jahr zu sehen sind. Besucher können das riesige Gelände besichtigen und sogar die Rennstrecke begehen.

Wer selbst aufs Gas treten möchte, kann das bei der Richard Petty Driving Experience tun. Erreichen Sie bis zu 270 km/h auf der Rennstrecke und nehmen Sie die Kurven wie ein Profi.

Amerikanischer als beim Besuch eines Profi-Baseballspiels wird es nicht. Erleben Sie diesen Sport im Tropicana Field Stadion in St. Petersburg, wo die Tampa Bay Rays spielen. In Tampa sehen Sie die Buccaneers mit NFL Football und NHL Eishockey bei den Tampa Bay Lightning.

Oder genießen Sie NBA Basketball bei den Orlando Magic. MLS



Bild: Der Daytona International Speedway bringt Ihr Adrenalin zum Kochen.

Fußball sehen Sie von März bis Oktober im Orlando City Soccer Stadion.

Ein großartiges Vergnügen für die gesamte Familie.



"AUF DEM **DAYTONA** INTERNATIONAL **SPEEDWAY** STARTEN DIE **GROSSEN DER NASCAR-**RENNSZENE KOPF AN KOPF"



Kissimmee, FL 34747 Nur I Kilometer zu 192 Shops und Restaurants Ihr Urlaub ist eine besondere Zeit für Sie und Ihre Familie. Zum mit Elternschlafzimmer, Kinderzimmern und viel Platz für alle. Der Komfort einer voll ausgestatteten Küche, Waschmaschine, 2 oder

Für Paare, die genug Raum möchten, Freunde, die gemeinsam reisen, für die Schwiegereltern oder Familientreffen - All Florida Villas bietet Unterkünfte für alle Gruppengrößen, persönlichen Wünsche und Budgets.

All Florida Villas Vacation Rentals befinden sich im Herzen Zentral-Floridas, nur 15 Minuten von Walt Disney World sowie 30 Minuten von Sea World und Universal Orlando entfernt.

In Familienbesitz und seit 16 Jahren von uns betrieben, verfügen unseren Mietobjekten zu garantieren, so dass sie Jahr für Jahr





Entdecken Sie Naturschätze und Floridas glamouröse Seite

Bradenton Sarasota

Venice

Lake Okeechobee • Palm Beach •

Fort Myers Sanibel Island

Boynton Beach Delray Beach Coral Springs

Naples Marco Island

Fort Lauderdale • Hollywood • Everglades South Beach Miami

> Florida Kevs • william .

Key West

enn die Häuser plötzlich eigene Bootsanlegestellen haben, dann wissen Sie, dass Sie sich in Süd-Florida befinden und die Region Sie auf ihre charmante Weise willkommen heißt.

Der Süden des Staates hat seinen ganz eigenen Charakter und Stil - glamourös in Miami, aber durchaus auch in Palm Beach, Fort Lauderdale, Sarasota and Naples.

In den Resorts und Restaurants tummeln sich die Schönen und Reichen, kultiviert und mit einem gewissen Hang zum großen Auftritt.

Aber glauben Sie nicht, das ist schon alles, was Süd-Florida zu bieten hat. Denn hier finden Sie mit den Everglades einen der größten Naturschätze des Staates: einige der schönsten Strände; großartige Unterhaltung, fabelhaftes Shopping und die Florida Keys.

Entspannen Sie sich, und genießen Sie die Aussicht!



#### **NATUR UND TIERLEBEN**

Es wäre verlockend, Besucher nur zu den einzigartigen Everglades zu schicken - der "Fluss aus Gras" ist eines der außergewöhnlichsten Ökosysteme der Erde. Aber dann würden sie vieles verpassen.

Natürlich sollten die Everglades trotzdem auf Ihrer To-Do Liste stehen. Sie sind von jeder Küste aus gut erreichbar, von Miami und Fort Lauderdale im Osten genauso wie von Naples im Westen.

Airboat-Ausflüge sind ein Everglades-Klassiker, daneben Wandern und Vogelbeobachtung. Geführte Ausflüge bietet z.B. der Anbieter Shark Valley Tram Tours. Sie können auf dem 24 km langen Rundweg auch Radfahren und so der Natur ganz nahe kommen.

Wissenswertes über die Geschichte und Natur der Gegend vermitteln das Ah-Tah-Thi-Ki Museum und die benachbarte Billie Swamp Safari,

die zum
Big Cypress
Indianerreservat
gehören. Hier
erfahren Sie mehr
über den dort ansässigen
Stamm der Seminoles und
ihre lebendige Kultur. Mit lokalen
Guides tauchen Sie zudem in die
heimische Flora und Fauna ein.
Nördlich der Everglades

liegt der Lake Okeechobee,
Floridas Binnensee, an dem eine
interessante Tierwelt beheimatet ist,
u.a. Wildschweine, Rotluchse und
natürlich Alligatoren. Kostenlose
Touren durch das 162 Hektar große
Barley Barber Sumpfgebiet mit
seinem gut zugänglichen Holzsteg
werden von Oktober bis Mai von
Indiantown aus angeboten.



Bild, gegenüber: Key Largo; diese Seite von oben: Fisheating Creek; Ocean Drive.



Bild: Sehen Sie 300 Vogelarten in einem staatlichen Wildreservat.



"AIRBOATAUSFLÜGE
SIND EIN
EVERGLADESKLASSIKER,
GENAUSO WIE
WANDERN UND
VOGELBEOBACHTUNG"

IM NATIONAL Key Deer Refuge auf Big Pine Key sehen Sie die kleinste Rotwildart der USA. IN NAPLES findet im Januar das Southwest Florida Nature Festival mit geführten Touren statt

DAS SCHILD-KRÖTEN-Krankenhaus auf den Keys ist gemeinnützig. Sehen Sie selbst! MACHEN SIE eine Ökotour mit Sunshine Wildlife Tours an der Indian River Lagoon.

DAS HOBE Sound Nature Center bietet von Mai bis Juli nächtliche Spaziergänge zu den Schildkröten.



An der Küste finden Sie weitere faszinierende Natur, z.B. im JN 'Ding' Darling National Wildlife Refuge auf Sanibel Island mit 300 Vogelarten auf 24 km² Fläche. An der gegenüberliegenden Küste zeigt das Florida Oceanographic Coastal Center in Stuart die Meeresfauna in all ihren Facetten. Am Thema interessierte Kinder werden hier ihre Freude haben.

Kein Bild von Süd-Florida wäre komplett ohne die Keys und ihr einzigartiges Angebot. Starten Sie im John Pennekamp Coral Reef State Park auf Key Largo, und bewundern Sie eines der größten Korallenriffe der Erde bei einem Ausflug mit dem Glasbodenboot, beim Schnorcheln oder Tauchen. Kajaken Sie entlang der Mangroven und genießen die Vielfalt des Meeres - von Delfinen bis zu Meeresschildkröten, Haien, Stachelrochen und Barracudas.



Bild: Ein Spaziergang bei Sonnenuntergang - romantischer geht es kaum.



Bild: Bootfahren und Angeln sind beliebte Aktivitäten am Lake Okeechobee.

Die Keys sind wie ein einziger großer Spielplatz. Hier zeigt Florida einmal mehr seine besonderen Naturschönheiten und große Vielfalt

#### **ROMANTIK**

Es ist unschwer zu erkennen, dass die Region viel für die Erwachsenen zu bieten hat. Kinder sind willkommen und das Angebot für Familien ist vielfältig, dennoch wendet sich der Süden vor allem an Paare. Gute Bedingungen für eine romantische Zeit zu zweit!

Viele Hotels bieten passende Angebote, u.a. LaPlaya Beach Resort in Naples, Coconut Point Hyatt Regency, The Tides in South Beach, Miami, Four Seasons Palm Beach und Ritz-Carlton Fort Lauderdale. Alle mit Extras wie Spa-Behandlungen, Champagner und Schokolade auf Wunsch im Zimmer.

Glamouröse Hotels wie das Setai in Miami, das Biltmore in Coral

UNTERNEHMEN SIE einen Ausflug mit dem Wasserflugzeug von Key West zum Dry Tortugas National Park. ROMANTISCHER ORT zum Heiraten: der Historic Spanish Point nahe DER PUDER-FEINE SAND auf Siesta Key ist perfekt für einen romantischen

AYURVEDA, Yoga und Feng Shui bietet das Carillon Miami Wellness Resort PROSTEN SIE dem Sonnenuntergang bei der abendlichen Feier auf Key Wests Mallory Square zu.



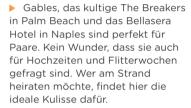
ZIMMER & SUITEN MIT ATEMBERAUBENDEM AUSBLICK • 12 RESTAURANTS – VON LEGERER BIS HIN ZUR GEHOBENEN KÜCHE
HAKKASAN • SCARPETTA VON SCOTT CONANT • STRIPSTEAK VON MICHAEL MINA • PIZZA & BURGER VON MICHAEL MINA

FB KIDS CLUB • LAPIS SPA UND KOSMETIKSALON • FITNESSSTUDIO • 11 POOLS UND DER ATLANTISCHE OZEAN

DIE EINZELHANDELSGESCHÄFTE VON FONTAINEBLEAU • DIE KUNST VON FONTAINEBLEAU • LIV NACHTCLUB



Bild: Sie müssen kein Surfer sein, um die Brandung zu genießen.



Natürlich muss man nicht frischverheiratet sein, um eine Dinner-Kreuzfahrt bei Sonnenuntergang zu genießen. Die Marina Jack II in Sarasota, Naples Princess in Naples, die Riverfront Gondola Cruises in Fort Lauderdale und Islescapes auf Key West bieten unterschiedlichste Möglichkeiten, den grandiosen Ausblick mit einem guten Essen zu kombinieren. Für Individualisten offeriert Miami Sailing private Yachtanmietungen.

Der Name sagt alles, wenn man für

FOI GF IINS @ BILLTESWAMP



Bild: Der Overseas Heritage Trail auf den Florida Keys ist ideal für Radfahrer.

seine Hochzeit den Lovers Key State Park nahe Fort Myers wählt. Der gut 3 km lange Strand ist zudem wunderbar für ein Picknick zu zweit.

Auch in den Spas können Sie Zeit mit Ihrem Partner verbringen: z.B. im Golden Door Spa in Naples, das eine Privatvilla für Paare bietet: das Diamante's Day Spa in Fort Lauderdale mit einer speziellen "Cupid's Hour"-Behandlung: und die Unity Massage für zwei im Ritz-Carlton Spa auf Key Biscayne.

Und dann gibt es natürlich noch Miami, ideal für ausgelassene Nächte in den vielen Nachtclubs und Lounges oder ein intimes Essen bei einem bekannten Küchenchef der Region. Die Hotels sind perfekt für Paare, und die Wahl fällt schwer zwischen all dem 5-Sterne-Luxus



SAFARI:





**⊕**♥**©**₽**®** #SouthSeas

Willkommen auf der Insel



Bild: Viele Strände bei Fort Lauderdale verfügen über das "Blue Wave"-Siegel.

#### **▶ STRÄNDE**

Wir reden ja ständig über die tollen Strände. Nun, einige der Besten finden Sie hier im Süden. Zugegeben, das ist jetzt ein bisschen unfair gegenüber Nordund Zentral-Florida. Die Wahrheit ist, in Sachen Strand können Sie im Sunshine State einfach nichts falsch machen.

Auch hier haben Sie die Wahl zwischen Ost und West. Am Atlantik befinden sich die schönsten Strände zwischen Stuart Beach bis hinunter zu Miamis Hotspot South Beach. Am Golf von Mexiko erwartet Sie das spritzige Sarasota bis hinüber zu Marco Island, mit einer großartigen Auswahl von Stränden dazwischen. Und dann sind da noch die Florida Kevs, die sich auf einer Strecke von 193 km wie Juwelen aneinanderreihen. Hier finden Sie kleinere, palmengesäumte Strände wie Sandspur Beach (im Bahia Honda State Park auf Big Pine Key),

Smathers Beach und der Zachary Taylor State Park Beach (beide auf Key West).

Muscheln sammeln ist ein beliebter Zeitvertreib an der Golfküste. Die sauberen weißen Strände sind ideal dafür. Auch fossile Haizähne sind begehrt. Diese kommen in Venice Beach, der Haizahn-Hauptstadt, in großer Zahl vor. Die Strände auf Manasota Key und das abgeschiedene Palm Island sind mit der Fähre erreichbar.

Hier gibt es nur wenige Hochhäuser. Besonders Sanibel und die Captiva Islands legen großen Wert auf Ruhe und Beschaulichkeit. Das heißt für Sie Entspannung pur!

Der Puls beschleunigt sich erst Richtung Süden wieder bei Fort Myers Beach, Estero Island und weiter in Naples mit seinem Strand im 5-Sterne-Stil und luxuriösem Angebot. Am Atlantik ist alles etwas größer und glamouröser,



Bild: The Palm Beaches sind perfekt zum Einkaufen, Radeln und für Zeit am Strand.

"MUSCHELN
SAMMELN IST
BELIEBT AN DER
GOLFKÜSTE.
DER SAND IST
DAFÜR IDEAL,
GENAUSO
WIE FÜR
DAS SUCHEN
FOSSILER
HAI-ZÄHNE"

MARCO ISLAND kombiniert Spitzenstrände mit einem tollen Ausflugsprogramm in die Natur. DER BOARDWALK bei Hollywood Beach ist ideal zum entspannten Einkaufen. POMPANO
Beach ist nach
dem Untergang
der 99 m langen
Lady Luck ein
Tauchparadies.

SEHEN SIE sich die Schiffswracks in House of Refuge Museum am Stuart Beach an GENIESSEN SIE das abendliche Sonnenuntergangsritual am historischen Naples Pier. insbesondere in Palm Beach, Boca Raton, Fort Lauderdale und dem Modemekka Miami mit seiner riesigen Auswahl an Resorts, von ultra-mondän bis bescheiden, und seinem fabelhaften Art Deco-Viertel am South Beach.

Hier, am berühmten Ocean Drive mit den vom Art Deco inspirierten Gebäuden, ist der Inbegriff von Floridas Strandleben zu finden: Eine fast unaufhörliche Parade schöner Menschen (und Autos), die sich an dem 2,1 km langen Abschnitt mit Restaurants, Cafes, Bars und Nachtclubs vergnügen. Nur ein paar Meter von den Wellen entfernt, jedoch Lichtjahre vom Alltag.

#### **FESTIVALS & EVENTS**

Miami bietet ganzjährig Unter-



Bild: Die Gebäude im Art Deco Stil am Ocean Drive sind eine beliebte Sehenswürdigkeit.

haltung - vom Karneval über Feste bis zu speziellen Events. Es ist das Zentrum der Festivalszene Süd-Floridas. Einen Grund zum Feiern gibt es immer und zu jeder Zeit. Im Januar startet die Saison





Echtzeit. Familienzeit.
Deine Zeit. Ob am
schneeweißen
Sandstrand von Siesta
Key, mitten in der
Stadt oder jenseits
der üblichen Pfade –
Beziehungen erlebt man
hier immer ganz intensiv.

VisitSarasota.com

SAYASOTA Florida's Gulf Coast

LONGBOAT KEY | ST. ARMANDS | LIDO KEY SIESTA KEY | CASEY KEY | VENICE MANASOTA KEY | ENGLEWOOD | NORTH PORT



"MIAMIS INTER-NATIONALES JAZZ FEST IST EIN HIGHLIGHT IM APRIL"

▶ mit dem Art Deco-Wochenende. Bei geführten Touren, Vorträgen, Filmen und Musik am Strand können Sie sich über die Architektur und Geschichte dieser Zeit informieren. Im März findet der große, von Lateinamerika beeinflusste Karneval statt sowie weitere Events, die in der Calle Ocho Straßenparty münden. Zeitgleich läuft das Miami International Film Festival.

Miamis International Jazz Fest ist ein Highlight im April, gemeinsam mit dem International Mango Festival. Sommerevents sind die Miami Swim Week und der Miami Spice Restaurant Month. Die Columbus Day Regatta, das III Points Music Festival mit zahlreichen DJs und der von der Karibik inspirierte Miami Broward Carnival, alle im Oktober, runden die große Auswahl ab.

Die Keys sind Miamis Konkurrenz in Sachen Festivals. Die Wein- und Kulinarikfestivals auf Key Largo



Bild: Musik- und Kulinarik-Festivals sind ideal, um Einheimische kennenzulernen.



Bild: Im Sunshine State sehen Sie ganzjährig glanzvolle Sonnenuntergänge.

und Islamorada, das Florida Keys Seafood Festival und Brew On The Bay auf Key Largo finden im Januar statt, während Key West die Conch Republic Party im April ausrichtet. Auf Key Largo findet im Oktober das populäre Humphrey Bogart Film Festival statt.

Besser als bei der zweiwöchigen South Florida Fair im Januar wird es nicht. Fahren Sie nach West Palm Beach zu einer Mischung aus Wettkämpfen, Ausstellungen, Fahrgeschäften und Live-Unterhaltung auf verschiedenen Bühnen mit Spaß für die gesamte Familie.

Musikveranstaltungen sind in Süd-Florida ebenfalls sehr beliebt. Einen Eindruck gewinnen Sie z.B. beim 4-tägigen Okeechobee Music and Arts Festival in Sunshine Grove oder beim Sarasota Jazz Festival (beide im März) sowie beim West Palm Beachs spektakulärem SunFest im Mai. Am Hafen sind

KEY WEST ist berühmt für den Key Lime Pie. Probieren Sie ihn auf dem Key Lime Festival vom 30. Juni - 4. Juli. LACHEN SIE GERN? Das South Beach Comedy Fest im Art Deco-Viertel ist jährlich im April.

TANZEN SIE im Juli nach Miami Beach, wo der 5-tägige Miami Salsa Congress stattfindet. SÜD-FLORIDA kehrt auf der Miami-Dade County Fair von März bis April zu seinen Wurzeln zurück.

MEERES-FRÜCHTE genießen Sie im Oktober beim Stone Crab Festiva

# MIAMI - GANZ ANDERS



Seit dem Jahr 1926 haben Berühmtheiten wie Präsidenten und Stars das "The Biltmore" besucht. Nun freuen wir uns darauf, Sie wahrhaft königlich zu verwöhnen.

Finden Sie bei Ihrem Besuch bei uns heraus, warum das "The Biltmore" bereits seit 1926 ganz oben auf den Listen der besten Hotels der Welt rangiert. Schwelgen Sie im Luxus und genießen Sie zahlreiche Annehmlichkeiten wie den 18-Loch Donald Ross Golfplatz, ein Weltklasse-Spa, einen der größten Hotel-Swimmingpools auf dem US-amerikanischen Festland sowie preisgekrönte Restaurants.

Buchen Sie noch heute online unter

biltmorehotel.com/vfe

rufen Sie uns an: 001-786-522-0415

oder kontaktieren Sie Ihr Reisebüro.





Bild: Das Funky Biscuit in Boca Raton bietet Live-Musik.



Der Zirkus der Ringling-Brüder war von 1871 bis 1956 ein Riese im Unterhaltungsgeschäft, und John Ringling machte Sarasota zu seiner Winterresidenz. Heute ist "The Ringling" Ausstellungsort ihres Zirkuslebens. Zum Anwesen gehören ferner das beeindruckende Herrenhaus Ca' d'Zan und seine Gärten sowie das Kunstmuseum mit Werken u.a. von Rubens. Gainsborough und Bernini, und als weiteres Highlight das Historic Asolo Theater. In Sarasota befindet sich auch die Van Wezel Performing

Bild: Das Bass Museum of Art in Miami Beach

vertreten, u.a. Jazz, Country, Blues und Rock. Bei der großen Feier am 4. Juli halten Sie Ausschau nach den beeindruckenden Feuerwerken am Meer, z.B. auf Anna Maria Island, Big Pine Key, in Boca Raton, Cape Coral (Sarasota) und Fort Myers Beach sowie Miami Beach, Key Largo, Fort Lauderdale und West Palm Beach.



MUSEUM AND **GARDENS IN** MIAMLIST EIN TRIBUT AN JAMES DEERING"

#### **KUNST & KULTUR**

Falls Sie denken, der gesamte Kulturbereich sei bereits durch die anderen Regionen abgedeckt, täuschen Sie sich. Der Süden hat nicht nur seinen eigenen Stil und seine eigene Kunst, er verfügt auch über einige Attraktionen, die es allein wert sind. dafür hierher zu kommen.

Im Herzen Sarasotas befindet sich





Die erste Wahl für Familien, Paare und Geschäftsreisende: Unser Hotel ist nur minuten vom internationalen Flughafen Fort Lauderdale/Hollywood entfernt und 3 km vom Hafen Port Everglades. Ganz in der Nähe befindet sich der Las Olas Boulevard mit Restaurants, Läden und Unterhaltungsangebot. Die Zimmer verfügen über bodentiefe Fenster mit Blick auf das Meer und die Küste. Kostenloses WLAN Und das Beste: Es gibt bei uns keine Resortgebühr!









Courtyard by Marriott Fort Lauderdale Beach | 440 Seabreeze Boulevard | Fort Lauderdale FL 33316







Bild: Die Aventura Mall zählt zu den meistbesuchten Shoppingzentren der USA.

➤ zurückführt. Klassische Musik und Tanz bieten das South Florida Symphony Orchestra mit Auftritten in Fort Lauderdale, Miami, Boca Raton und Key West sowie das Miami City Ballet. Die Florida Grand Opera ist in Miami und Fort Lauderdale vertreten.

#### **SHOPPING**

Shoppingfans finden in Süd-Florida eine riesige Auswahl, von lokalem Kunsthandwerk bis zu den Top-Designern, Mode, Glitzer und Glamour.

Miami ist als Hotspot für Haute Couture bekannt. Besuchen Sie z.B. die Bal Harbor Shops, wo die Reichen und Berühmten bei Gucci, Prada und Tiffany & Co einkaufen oder den Design District mit gefragten Labeln wie Christian Louboutin und Louis Vuitton.

Genauso verlockend sind spezialisierte Einkaufszentren wie die Läden in Merrick Park, wo Sie auch Pascal Oudins Pariser Brasserie finden, und die quirlige, Fußgänger freundliche Lincoln Road, die sich in den letzten Jahren zum Shoppingmekka entwickelt hat.

Die Malls hier gehören zu den besten des Landes, z.B. die Aventura Mall, die zu den meistbesuchten Malls der USA zählt, oder der gehobene Mix der Dadeland Mall mit Personal Shoppern und Packservice für die Einkäufe.

Noch größer ist Sawgrass Mills westlich von Fort Lauderdale. Das größte Outlet der USA ist ein Paradies für Schnäppchenjäger und bietet über 350 Geschäfte - von Top Fashion bis zu Elektronik, ein IMAX-Kino mit 24 Sälen sowie Restaurants

Doch der Südosten hat keine Monopolstellung. West Palm Beach kann mit Miami in Bezug auf die Designer auf seiner schicken Worth Avenue durchaus mithalten.



Bild: Sawgrass Mills mit über 350 Läden ist ein Traum für Shoppingfans.

COUTURE BEKANNT, BESUCHEN SIE DIE BAL HARBOR SHOPS."

"MIAMLIST

ALS HOTSPOT

FÜR HAUTE

FASHION-FANS sollten im Januar nach Delray Beach zur Fashion Week fahren. BESUCHEN SIE COCONUT Grove m Februar zum Kunstfestival sowie das Vizcava Museum. KUNST ETWAS ANDERS sehen Sie beim Lake Worth's Street Painting Festival im Februar.

das Circus Arts
Konservatorium
in Sarasota, mit
dem ältesten
Jugend-Zirkus
der USA.

DAS PEREZ ART Museum zeigt internationale Kunst des 20. und 21. Jahrhunderts.



Ausgezeichnet von: Forbes 4 Star, AAA 4 Diamond, Trip Advisor Certificate of Excellence, U.S. News & World Report "Best Miami Hotels"

UMBAU MIT EINEM INVESTITIONSVOLUMEN VON 250 MIO. US\$
IM HERZEN MIAMIS AUF 3 KM² FLÄCHE | 643 ZIMMER UND SUITEN
4 MEISTERSCHAFTSGOLFPLÄTZE | RIESIGE POOLLANDSCHAFT
BLT PRIME RESTAURANT UND CHAMPIONS BAR & GRILL | KINDERPROGRAMM
HAUSTIERE ERLAUBT | ÜBER 4.000 M² SPA UND SALON



001.800.713.6725 | TRUMPHOTELS.COM/MIAMI



"DIE HAUPT-

ATTRAKTIONEN
IM SÜDEN
SIND DIE
MEERESWELT
UND DIE
NATURSCHÄTZE"

Hier shoppen Prominente neben wohlhabenden Einheimischen in Läden wie Chanel, Jimmy Choo und Lilly Pulitzer. Genauso extravagant sind Restaurants wie das Bice, Café Boulud and Ta-boo. An der Westküste in Naples ist alles etwas entspannter, aber nicht weniger stylish. Hier legt man Wert auf Stilbewusstsein, weniger auf den letzten Hype der Modezene. Kunstgalerien wechseln sich mit schicken Läden und Schmuckgeschäften ab.

Die Fifth Avenue South und Third Street South bieten deshalb großartige Möglichkeiten zum Einkaufen oder auch nur für einen Schaufensterbummel. Die Port Royal Jewelers sind so erlesen, dass man klingeln muss, um hereingelassen zu werden!

Für alle anderen sind die Village Shops an der Venetian Bay und die Waterside Shops mit einem Mix aus



Bild: CityPlace ist West Palm Beachs Top-Einkaufs- und Restaurantviertel.



Bild: Kommen Sie im Miami Seaquarium den Riesen aus dem Meer ganz nah.

Geschäften und Restaurants eine aute Wahl.

#### THEMENPARKS & ATTRAKTIONEN

Während in Zentral-Florida meist die Themenparks die Hauptrolle spielen, sind es im Süden die Tierwelt mit Delfinen, Seelöwen und natürlich den Alligatoren der Everglades und die Naturschätze.

Empfehlenswert ist das Miami Seaquarium auf Key Biscayne mit seinen Weltklasse-Shows, vielseitigem Programm und Ausstellungen, darunter die Möglichkeit zur Interaktion mit Delfinen, die Orca- und die einzigartige Top Deck Dolphin Show sowie 12 weiteren Attraktionen und ein Piratenspielplatz für kleinere Kinder

Weitere Tiere sind im familienfreundlichen Jungle Island in Miami zu sehen. Der interaktive Zoo zeigt sowohl die heimische Tierwelt als

DER NAME SAGT ALLES: Einkaufen an der Miracle Mile in Coral Gables ist sehr Johnend.

DER LAS OLAS BOULEVARD in Fort Lauderdale bietet eine Mischung aus Boutiquen und Restaurants. SCHNÄPPCHEN finden Sie auf dem Stuart's B&A Flohmarkt mit etwa 500 Verkäufern SÜD-MIAMIS CocoWalk offeriert Shopping, Bars und Live-Unterhaltung. FALLS SIE Ihren Badeanzug vergessen haben, finden Sie auf den Keys über 100 Läden für Bademode. auch exotischere Exemplare wie Löwen, Lemuren und Schlangen. Bei speziellen Besucherprogrammen können Urlauber Faultieren und Lemuren zudem ganz nah kommen.

Der Zoo Miami zeigt auf über 300 Hektar Park und Gärten eine große Auswahl an Tierarten, Ausstellungen und Sonderprogrammen wie das Füttern der Giraffen und Kamele sowie eine tägliche Wildtier-Show. Auf dem Playzone Playground befindet sich zudem ein Wasserspielbereich.

Die Keys sind bekannt für ihre Schiffswracks. Das Key West Shipwreck Treasure Museum ist eine tolle Möglichkeit, in die Geschichte der Region einzutauchen. Sehenswert sind auch das Key West Butterfly and Nature Conservatory und das Ernest Hemingway Home and Museum, das zu den National Historic Landmarks gehört und alle 15 Minuten eine geführte Tour



Bild: Manatees kann man im Südosten von April bis Oktober sehen.



Bild: Erleben Sie das kristallklare Meer des Dry Tortugas National Parks.

über den berühmten Schriftsteller anbietet

Nehmen Sie doch ab Key West ein Flugzeug oder Katamaran zum Dry Tortugas National Park, wo sich eine Bürgerkriegsfestung, die größte Backsteinkonstruktion der westlichen Hemisphäre, befindet, und genießen Sie das kristallklare Meer am Golf von Mexiko.

In Jungle Gardens in Sarasota können Sie in tropischer Umgebung Vögel, Schmetterlinge und die unvermeidlichen Reptilien Floridas ansehen. Das Mote Aquarium ergänzt dies durch Manatees, Haie, Meeresschildkröten und mehr. Besonders familienfreundlich ist das Museum of Discovery and Science in Fort Lauderdale. Es richtet sich an Kinder und Jugendliche von 6-16 Jahren und bietet spannende Ausstellungen, Spiele und Shows. Eine bleibende Erinnerung, so wie ganz Süd-Florida.



"DER ZOO MIAMI BIETET TIERBEGEG-NUNGEN AUF ÜBER 300 HEKTAR PARKFLÄCHE UND GÄRTEN"

KÜHLEN SIE sich und Ihre Familie bei einem Besuch der Sun-N-Fun Lagoon in Naples ab. ERFAHREN SIE mehr über die faszininierende Tauch-Geschichte im History of Diving Museum auf Islamorada

AUTOFANS sollten sich die Oldtimer im Sarasota Classic Car Museum ansehen. DIE GATOR Boys treten im Everglades Holiday Park nahe Fort Lauderdale bei AlligatorenKINDER KÖNNEN sich in den Music Maker Studios von Miamis Children's Museum ausprobieren.



Bild: Die American Airlines Arena ist Sitz des Miami Heat Basketball Teams.

"IN DEN USA
GIBT FÜNF
WICHTIGE
TEAMSPORTARTEN, DIE SIE
ALLE IN MIAMI
SEHEN KÖNNEN"

#### **▶ SPORT & AKTIVITÄTEN**

In den USA gibt es fünf wichtige Teamsportarten: Baseball, American Football, Eishockey, Basketball und Fußball – in Miami sind alle fünf geboten und das während des ganzen Jahres. Baseball läuft von April bis Oktober. Sehen Sie z.B. die Miami Marlins im Marlins Park-Stadion mit 37.000 Zuschauer-Plätzen. Die Spiele sind selten ausverkauft, weshalb Sie auch kurzfristig noch Tickets erhalten.

Die NFL-Miami Dolphins sind sicher das Team mit den meisten Fans. Die Saison geht von September bis Dezember. Es finden allerdings nur acht Heimspiele im Jahr in dem modernen Hard Rock Stadium statt, daher buchen Sie frühzeitig die Tickets.

NHL-Eishockey sehen Sie bei den Florida Panthers. Ihr BB&T Center im Vorort Sunrise bietet 19.250 Plätze. Schauen Sie sich von Oktober bis April die Spiele mit Ihrer Familie an.

Am spannendsten ist jedoch vermutlich der Besuch eines Basketballspiels mit seinem hohen Unterhaltungswert und dem typisch amerikanischen Rummel rund um das Match.

Das Team Miami Heat spielt in der American Airlines Arena von Ende Oktober bis April.

Fußball ist beim FC Miami zu sehen, der zur North American Soccer League gehört und von April bis November im Riccardo Silva Stadium spielt.

Viele Aktivitäten können Sie natürlich auch selbst unternehmen,

SEHEN SIE WELTKLASSE-Tennis in Delray Beach im Februar mit aktuellen und TOP-SPIELER treten bei dem US Open Polo Championship im April in Wellington, Palm Beach an. DIE NASCAR Motorsport-Meisterschaft im November findet in Homestead Miami statt. MÖGEN SIE BOOTE? Dann Iohnt sich der Besuch der Mian International Boat Show im Februar SARASOTAS Ski-A-Rees Wasserskiteam zeigt jede Woche kostenlose Shows beim Mote Marine Aquarium.

# MANTA RAY INN

www.mantarayinn.com 1715 S. SURF RD, HOLLYWOOD, FL 33019
T: 001 954 921 9666 | F: 001 954 929 8220 | E: INFO@MANTARAYINN.COM

Ihr Zuhause im Urlaub: das MANTA RAY INN! Wohnen Sie am schönsten Sandstrand Südfl oridas in unseren Appartments mit einem oder zwei Schlafzimmern und Meerblick. Eine Empfehlung des Fodor's Reiseportals-Gewinner des renommierten White GloveAwards und die Nummer 1 in Hollywood, Florida auf TripAdvisor.







Bild: Jubeln Sie der NFL-Mannschaft Miami Dolphins zu.

besonders auf den Keys. Hier ist Tauchen ein populärer Sport, ebenso wie Schnorcheln und Kajaken. Und wo Sie ein Boot finden, gibt es meist auch großartige Angelmöglichkeiten. Hochseeangeln wird hier an der gesamten Küste angeboten.

Golf ist eine der Top-Sportarten mit mehreren Hundert Plätzen, die über die gesamte Region verteilt sind. Versuchen Sie sich an herausfordernden Wasserhindernissen, hügeligen Fairways und Bunkern - jede Menge Bunker!

Empfehlenswert ist der Ocean Couse beim The Breakers Hotel in West Palm Beach, Floridas ältester, aber immer noch besonderer Platz.

Im Winter ist Hochsaison, aber wenn Sie nach 15 Uhr und auf 36-Loch spielen, sparen Sie bis zu 40%. wenn Sie denselben Platz erneut bespielen. Florida zeigt auch hier seine ganze Viefält. Nun, da Sie alle Informationen haben, was hält Sie noch zurück? •



"BESONDERS IST EIN **BASKETBALL-**SPIEL MIT **SEINEM HOHEN** UNTERHAL-TUNGSWERT"

# www.redlandtrail.com Kegion ru



Schnebly Weingut, Brauerei & Restaurant www.schneblywinery.com



RF Orchids www.rforchids.com



**Coral Castle** Einzigartige, exotische Orchideen Lassen Sie sich in Erstaunen versetzen! www.coralcastle.com



**Monkey Jungle** Spaß für die ganze Familie www.monkevjungle.com



**Cauley Square** Großartige Einkaufsmöglichkeiten www.cauleysquare.com



Robert Is Here Weltbekannter Obststand www.robertishere.com





**Everglades** Alligator Farm Alligatoren und Airboat-Ausflüge www.everglades.com



Ausgezeichnetes italienisches Essen www.dinecapri.com



Downtown **Homestead** www.cityofhomestead.com/downtown





n Südwest-Florida ist das "Insel-Feeling" stets greifbar. Es ist unser Lebensgefühl. Hier finden Sie weder Hochhäuser noch große Menschenmengen. Stattdessen gibt es endlose weiße Strände, üppige Natur und ein exotisches Tierleben. Lassen Sie sich ganz auf Ihre Umgebung ein, und genießen Sie die einfachen Freuden eines Tages am Strand oder eines Abends in der Stadt. Aber bevor die Reise losgeht, noch ein paar Worte dazu, was Sie erwartet.

Ob Sie ein Boot chartern, zum Muschelnsammeln gehen oder mit einem Stand-up Paddle Board der untergehenden Sonne entgegenpaddeln, das Leben auf dem Wasser hat einen besonderen Reiz. Der warme Golf von Mexiko lädt zum Inselhüpfen oder zu entspannten Strandtagen ein. Hier finden Sie auch perfekte Souvenirs: Sanibel Island ist weltberühmt für



seine Muscheln, die zu Hunderten jeden Tag an den Strand gespült werden.

Die Natur ist ein wichtiger Teil unserer "Inselphilosophie". Hunderte unbewohnter Inseln befinden sich vor unserer Küste. Jede mit eigenem Ökosystem und Tierleben, die nur darauf warten, entdeckt zu werden. Der J.N. "Ding" Darling National Wildlife Park ist Heimat zahlreicher Vogelund Meerestierarten, die von dem 6,4 km langen Fahrweg aus beobachtet werden können. Oder entdecken Sie Floridas Feuchtbiotope auf dem knapp 10 km langen Cypress-Slough Preserve Wanderweg ganz ohne sich die Füße nasszumachen.

Daneben gibt es in Südwest-Florida eine einzigartige Kombination aus Stadt- und Inselleben. Der River District in Fort Myers bietet eine lebendige Kunst- und Unterhaltungsszene mit Galerien und Theatern. Am Abend finden Sie eine entspannte Barund Restaurantkultur mit hervorragender Küche und köstlichen Drinks vor.

Bei so viel Auswahl sollten Sie ausreichend Zeit für Ihren Aufenthalt einplanen. Ob Sie eine Ferienwohnung, ein Hotel oder ein Resort bevorzugen, es gibt für jedes Budget das Passende. Der Southwest Florida International Airport (RSW) liegt gleich in der Nähe, und auch Miami, Orlando und Tampa sind nicht weit entfernt. Hier, an den Stränden von Fort Myers & Sanibel, finden Sie Ihre persönliche Trauminsel. Starten Sie die Planung Ihrer Reise unter www.FortMyers-Sanibel.com



# Freier Zugang

Florida heißt Gäste mit gesundheitlichen Einschränkungen herzlich willkommen. Internationale Besucher sind oft überrascht, wie unkompliziert sich ein Urlaub im Sunshine State gestaltet.

Autofahrende Urlauber mit Mobilitätseinschränkungen finden spezielle Parkplätze in der Nähe der meisten Geschäftseingänge, während der öffentliche Nahverkehr u.a. Niederflurbusse bietet, die das Ein- und Aussteigen erleichtern. Andere Busse und Taxishuttles verfügen über spezielle Lifts sowie Sicherheitsgurte für Rollstühle.

Wer gerne unabhängig unterwegs ist, kann behindertengerechte Vans und Elektomobile mieten. Medizinische Ausstattung wie Spezialbetten und -stühle oder Sauerstoff können zur Unterkunft geliefert werden. Die Lieferung erfolgt gegen eine geringe Gebühr oder sogar kostenlos.

#### **WIR KÜMMERN UNS UM SIE**

Alle Resorts und Hotels verfügen über Zimmer mit akkustischen oder optischen Rufsystemen und barrierefreien Badezimmern. Manche Unterkünfte bieten als besonderen Service Massageoder Allergikerkissen. Die Pools, Whirlpools und öffentlichen Bereiche sind für alle Gäste gut zugänglich.

Experten auf diesem Gebiet sind Orlandos Themenparks. Die Wartezonen und Theater sind barrierefrei, Audioquides und besondere Beschriftungen machen Gästen mit Einschränkungen den Besuch besonders angenehm. Dafür sorgen auch ruhige Wartebereiche, Unterstützung bei spezieller Ernährung und barrierefreie Toiletten. Saisonale Shows bieten häufig Gebärdendolmetscher, und die Parks offerieren separaten Einlass für Gäste mit besonderen Bedürfnissen (fragen Sie bei Ankunft am Serviceschalter nach).

Ausgewiesene Begleithunde haben überall Zutritt, und Themenparks, Campingplätze und Naturschutzgebiete verfügen über spezielle Komfortbereiche.

Wer Sand und Sonne mag, kann spezielle Rollstühle mieten. Flying Foxes, Tauchen, Delfinbegegnungen oder spezielle Bühnenshows, in Florida erwartet Sie statt "Einschränkungen" nur uneingeschränkter Urlaubsgenuss.



"ALLE RESORTS
UND HOTELS
VERFÜGEN ÜBER
ZIMMER MIT
AKKUSTISCHEN
ODER
OPTISCHEN
RUFSYSTEMEN
UND BARRIEREFREIEN
BADEZIMMERN"



Bilder: Floridas barrierefreie Strände; Stand-up Paddler auf Key Biscayne.

# Offen für alle

"WALT DISNEY
WORLD
WIRD ZUR
INOFFIZIELLEN
BÜHNE FÜR

DIE BELIEBTEN

GAY DAYS IN

ORLANDO"

Florida ist offen für alle seine Besucher. Im ganzen Staat sieht man regenbogenfarbene "Orlando United" T-Shirts und Banner, und über Städten wie Miami, Fort Lauderdale und Key West weht dauerhaft die Regenbogenfahne.

Der einwöchige Event Pride Fort Lauderdale wurde 2017 bereits zum 40. Mal und mit fünfstelligen Besucherzahlen gefeiert (immer im Februar). Miami Beach (April), Tampa (März), Tallahassee (April) und Orlando (Oktober) begehen ihre Pride Wochen ebenfalls in großem Stil. Miami toppt das noch mit dem Gay & Lesbian Film Festival im April.

An Männer wendet sich das
Tropical Heat Event auf Key West,
parallel dazu findet das weibliche
Pendant, das Key West Womenfest,
statt (beide im August und
September). Key Wests Fantasy
Fest im Oktober gibt Gelegenheit
zu schriller Verkleidung und
besticht mit einer kilometerlangen

Straßenparade.

Jacksonville, zwei Stunden nördlich von Orlando, ist Ausrichter der River City Pride Parade und River City Block Party



Bild: Florida veranstaltet zahlreiche LGBTQ Events und Festivals im Jahr.

Ende September mit Live-Musik, Drag-Shows und Kulturprogramm.

Auch die Themenparks mischen mit. Walt Disney World wird zur inoffiziellen Bühne für die beliebten Gay Days in Orlando, die vom 29. Mai bis 3. Juni stattfinden. Schwesterevents für Paare sind ebenfalls Teil des Programms.

#### **SPASS FÜR ALLE**

Untertags auf Familien ausgerichtet, veranstaltet das unkonventionelle Restaurant Hamburger Mary's in Orlandos Zentrum abends etwas gewagtere Events wie Twisted Sisters Bingo, Dining with the Divas und die witzige Leigh Shannon's Cabaret Dinner Show sowie an Sonntagen den Broadway Brunch.

St. Petersburg und Sarasota an der Golfküste haben große LGBTQ Communities mit Restaurants, Hotels und Kirchen, die speziell auf homosexuelle Gäste ausgerichtet sind. Ybor City, nahe Tampa, ist Heimat der GAYBOR District Coalition mit Galerien, Bars, Restaurants, Läden und Hotels. Bereit für das Ja-Wort? Viele weltoffene religiöse oder säkulare Anbieter, Bäckereien, Caterer und Unterkünfte machen Florida zum perfekten Ort für

I GBTQ-Paare.

# Viel Meer!

Florida ist nicht nur an Land eine wunderbare Urlaubsdestination. Der Sunshine State mit seinen fünf großen Häfen, einem vielseitigen Angebot und der modernsten Flotte des Planeten ist auch perfekt, um sich auf Kreuzfahrt zu begeben. Oder Sie verbinden beides! Z.B. bei einem einwöchigen Aufenthalt (oder länger) in den Themenparks und an den Stränden, bevor es an Bord eines Ozeanriesen Richtung Karibik, Mexiko oder Südamerika geht.

Die Häfen von Miami und Fort Lauderdale sind bestens mit Süd-Florida verbunden. Orlando ist nur eine Stunde von Port Canaveral sowie Tampa entfernt, und Jacksonvilles Hafen liegt für den Nordosten äußerst günstig. Alle Häfen verfügen über ein Angebot, das den Reisebeginn überaus angenehm macht, und bei der Reisedauer



Bilder: Florida bietet beste Verbindungen zu Top-Kreuzfahrtzielen; Disney Cruise Line.

wählen Sie zwischen drei und 14 Tagen.

Die Buchung ist unkompliziert.
Ihr Reisebüro kann das Schiffs- zu
Ihrem Landarrangement einfach
hinzubuchen. Für direkte Buchungen
haben die Kreuzfahrtanbieter
gut gemachte Websites sowie
Callcenter, die bei der Wahl der
passenden Reise beraten.

#### **ZEIT ZUM PLANTSCHEN**

Wählen Sie aus 22 Kreuzfahrtlinien: von den superluxuriösen Schiffen von Seabourn, Silversea und Regent bis zum entspannteren Stil von Carnival, Royal Caribbean und Norwegian Cruise Lines. Die beiden letzteren besitzen ihre eigenen privaten Karibikinseln.

Auch das Parken an den Häfen ist kein Problem. Die Disney Cruise Line bietet mit ihrem eigenen Terminal im Art Deco-Stil in Port Canaveral ein Maximum an Komfort.

An den Häfen selbst lässt sich viel unternehmen. In Port Canaveral können Sie einen Besuch des Kennedy Space Centers mit dem Exploration Tower des Hafens sowie allem, was Orlando zu bieten hat, kombinieren.

Miamis Bayside Markt befindet sich direkt neben dem Hafen. In Tampa liegt dieser quasi mitten in der Stadt, und Port Everglades ist nur eine Taxifahrt vom Las Olas Boulevard und Fort Lauderdale entfernt. Von Jacksonvilles Hafen sind es nur knapp 15 Minuten in die Stadt und an die Strände. Stechen Sie in See!



"KOMBINIEREN
SIE IHR LANDARRANGEMENT
MIT EINER
KREUZFAHRT
IN DIE
KARIBIK, NACH
MEXIKO ODER
SÜDAMERIKA"

# Tipps und Hinweise

### **Fahrer**

Ein deutscher Führerschein genügt, um in den USA ein Auto zu mieten. Fahrer müssen 21 Jahre alt sein, manchmal auch 25+.



# **Geld & Trinkgeld**

In den USA werden alle gängigen Kreditkarten akzeptiert. Travellers' Cheques in U.S. Dollar sind empfehlenswert. Trinkgeld ist üblich in den USA. In Restaurants sollten Sie mindestens 15% geben und US\$1 pro Getränk in Bars.



# **Einreise**

Die Formalitäten für ESTA finden Sie hier:

https://esta.cbp.dhs.gov/esta/

Weitere Informationen zur Einreise unter:

https://de.usembassy.gov/de/



### 1. Nacht

Besucher müssen die erste Übernachtung in den USA vorbuchen und bei ihrer Einreise eine korrekte Adresse angeben.



Ausgaben für medizinische Maßnahmen sind besonders hoch in den USA, daher wird eine Versicherung mit einer Deckung von mind.

2,3 Mio. Euro empfohlen.



#### Zoll

Die Einfuhr von folgenden Artikeln des persönlichen Bedarfs ist begrenzt: 1 Liter alkoholische Getränke, wenn Sie mindestens 21 Jahre alt sind, 200 Zigaretten oder 100 Zigarren oder 2 kg Tabak.

# Strom

Für die USA benötigen Sie einen Adapter. Elektrogeräte, die Sie in den USA gekauft haben, funktionieren evtl. zu Hause nicht richtig.



# Reiseveranstalter

Benötigen Sie den Rat von Experten? Diese Anbieter mit den neuesten Informationen zu Attraktionen, Unterkünften, Autovermietung und vielem mehr machen den Floridaurlaub für Ihre Kunden zu etwas ganz Besonderem.



**CANUSA TOURISTIK** 



**Faszination-Fernweh** 



Trans Amerika Reisen



**8** (08000) 22 68 72

e: ham@canusa.de

#### 🗖 canusa.de

Als Spezialist für Reisen nach Nordamerika blickt CANUSA auf eine langjährige Erfahrung mit der Destination Florida zurück. Profitieren Sie vom Know-How unserer Mitarbeiter, die Ihnen helfen Ihre Traumreise nach Florida zu verwirklichen.



**8** 06201 - 2580880

e: info@faszination-fernweh.de

#### faszination-fernweh.de

Ihr Experte für USA und Florida Reisen seit über 25 Jahren. Wir beraten Sie gerne und stehen Ihnen bei der Planung Ihrer individuellen Reise zur Seite. Fordern Sie auch unseren kostenfreien Katalog an.



**8** 05821 542672 0

e: info@trans-amerika-reisen.de

#### ☐ trans-amerika-reisen.de

Trans Amerika Reisen - Ihr Spezialist für die USA und Florida: Autoreisen, Wohnmobile, Hotels, Mietwagen, Flüge. Im Reiseplaner online zusammenstellen, Ihren individuellen Wünschen anpassen und direkt buchen.

#### **Tourismusbüros**

#### **VISIT FLORIDA®**

#### VISITFLORIDA.com

**8** +49 (0)89 6890 638 28

# VISITFLORIDA

**y** @VISITFLORIDA

# The Beaches of Fort Myers & Sanibel fortmyers-sanibel.de

**8** +49 (0)69 1753 71026

■ FtMyersSanibelGermany

#### **Bradenton Area CVB**

#### bradentongulfislands com

**8** +49 (0)6021 583 9042

lacktriangle bradenton@touristiksommer.de

■ BradentonGulfIslandsDeutschland

#### **Greater Fort Lauderdale CVB**

sunny.org

**8** +49 (0)89 6890 638 30

■ VisitI auderdale

#### Naples, Marco Island & Everglades CVB

ParadiseCoast.de

**8** +49 (0)711 912 57 610

□ naples@diamonde.de

■ TheParadiseCoastGER

**y** @paradisecoast

## New Smyrna Beach Visitors Bureau nsbfla.com

**8** +49 (0)60 2132 5301

#### Visit Panama City Beach

#### VisitPanamaCityBeach.de

**3** +49 (0)89 4521 8617

**y** @Visit\_PCB

#### The Florida Keys & Key West

#### fla-keys.de

**8** +49 (0)221 4767 1214

■ FloridaKeysandKeyWestDE

**y** @thefloridakeys

#### **Visit Sarasota County**

#### visitsarasota com

**8** +49 (0)89 4521 8621

#### Visit St. Pete/Clearwater

#### /isitStPeteClearwater.com/de

**3** +49 (0)6172 38 80 94 80

■ Info@VisitSPC.de

VisitStPeteClearwater

#### Visit Tampa Bay

#### VisitTampaBay.com

**3** +49 (0)6021 325 303

★ tampa@touristiksommer.de
 ★ visittampabay

@VisitTampaBay

#### **Attraktionen**

#### Kennedy Space Center

#### Visitors Complex

#### KennedySnaceCente

**8** +44 (0)20 3790 9154

Philip@lgnite-uk.com

KennedvSpaceCenter

VisitorComplex

**y** @ExploreSpaceKsc

#### SeaWorld Parks & Entertainment

#### Seaworldparks.com

**3** +49 (0)6102 366636

■ seaworldparks@noblekom.de

■ SeaWorld

#### **Busch Gardens Tampa Bay**

#### BuschGardensTampa.com

**3** +49 (0)6102 366636

■ SeaWorldParks@noblekom.de

#### Universal Orlando Resort

6 Agar St

London

WC2H 8HN **8** +44 (0) 20 3618 6300

universalorlando.com

■ UniversalOrlandoResort

■ OniversalOrlandoResor ©UniversalORL

UniversalOrlando

#### SIMON Shopping Destinations<sup>8</sup>

#### SIMON.com/travel

**8** +44 (0)20 3697 4200

■ martin.court@

fourcommunications.com

shopsimon.us

@shopsimon

### The Walt Disney Company (Germany) GmbH

Lilli-Palmer-Str. 2

80636 München 8 +49 8999 340 0

#### Walt Disney World Resort

disney.de/parks

■ wdwinfo@disnev.de

■ WaltDisneyWorld

**y** @WaltDisneyWorld

#### **Autovermieter**

#### Δlamo

alamo.de

**8** +49 (0)800 7239 253

#### Avis

avis.de

**a** +49 (0)18 0621 7702 (0,20€/Anruf aus dem dt. Festnetz, Mobilfunk max. 0,60€/ Anruf)

#### Hertz

#### hertz.de

**a** +49 (0)18 0633 3535 (0,20€/Anruf aus dem dt. Festnetz, Mobilfunk max. 0,60€/Anruf)

#### Sunny Cars

#### Sunnycars.de

**3** +49 (0)89 8299 33 900

#### Allgemeine Informationen

Discover America

/isitTheLISA de

Visit USA Committee Deutschland

#### Einreise

Botschaft der USA

de.usembassy.gov/de

Electronic System for Travel Authorization (ESTA)

esta.cbp.dhs.gov/esta

Secure Flight Program der Transportation Security Administration

tsa dov

# Das etwas andere Florida...

Hier findet jeder einen schönen Platz in der Sonne. Palmen spenden kühlenden Schatten und der Golf von Mexiko umspült warm und wohltuend den Strand. Keine zugebaute Strandmeile oder Hotelhochburgen. Ausschließlich überschaubare, gemütliche Unterkünfte, die Ihnen für immer in Erinnerung bleiben werden, und die Ruhe und Zufriedenheit nach der Sie gesucht haben.

Bradenton
Anna Maria Island
Longboat Key

FLORIDAS WESTKÜSTE

BradentonGulfIslands.com





Echt. Authentisch. Florida.



Fordern Sie jetzt unseren

BradentonGulfIslands.com/visitor-guide.

Reiseführer an.

# FLORIDA'S SHOPPING DESTINATIONS

Besuchen Sie Simon Malls®,
Premium Outlets® und The Mills® und
entdecken Sie Florida's größte Auswahl
an Einkaufszentren. Stilvoll einkaufen in
den Shoppingmalls in und um Orlando,
Miami und Jacksonville sowie an der
Golfküste – von exklusiven Luxusmarken
bis hin zum preiswerten Outlet-Shopping.
Die fantastischen Einkaufsmöglichkeiten
passen zu jeder Reiseroute, jedem Budget
und jedem Geschmack und werden durch
ein ausgezeichnetes Gastronomie – und
Unterhaltungsangebot ergänzt.

### DER KOSTENLOSE SAVINGS PASSPORT

Das Personal am Simon Guest Service einfach auf diese Anzeige ansprechen, den Savings Passport erhalten und mehrere Hundert Dollar sparen.



SIMON.COM /TRAVEL





Gulf of Mexi

i	Touristeninformation Floridas	•	Vierspurige Schnellstraße
75	Autobahn		Mautpflichtige Straße*
98	Bundesstraße		Kreuzung einer vierspurigen Schnell- straße mit Ampeln
50	Nummerierte Straße in einem		Hauptstraße
	bundesstaat	+	Flughafen
13	Nummerierte Straße in einem Landkreis		

<sup>\*</sup> Einige Mautstationen nehmen kein Bargeld mehr. Die Maut wird vor oder am Ende der Mietwagenzeit bezahlt. Ihre Mietwagen-Firma berät Sie gerne. www.visitflorida.com/articles/florida-toll-road-changes-what-you-need-to-know or www.floridasturnpike.com

UNGEFÄHRE FAHRTZEIT (IN STUNDEN)													
	Fort Laurderdale	Jacksonville	Key West	Miami	Naples	Orlando	Pensacola	Tallahassee	Татра	West Palm Beach			
Fort Laurderdale		5:00	3:30	0:30	2:00	3:15	9:30	7:00	4:00	0:45			
Jacksonville	5:00		8:15	5:30	5:30	2:15	5:15	2:30	3:15	4:30			
Key West	3:30	8:15		3:15	5:00	6:45	13:00	10:00	7:00	4:15			
Miami	0:30	5:30	3:15		2:00	3:45	10:00	7:15	4:15	1:15			
Naples	2:00	5:30	5:00	2:00		3:45	9:15	6:30	2:30	2:30			
Orlando	3:15	2:15	6:45	3:45	3:45		6:30	4:00	1:30	2:45			
Pensacola	9:30	5:15	13:00	10:00	9:15	6:30		3:00	6:45	9:00			
Tallahassee	7:00	2:30	10:00	7:15	6:30	4:00	3:00		4:15	6:15			
Tampa	4:00	3:15	7:00	4:15	2:30	1:30	6:45	4:15		3:30			
West Palm Beach	0:45	4:30	4:15	1:15	2:30	2:45	9:00	6:15	3:30				

